

Vezérigazgató:
Barcs Sándor

MTI.

MAGYAR TÁVIRATI IRODA

A szerkesztésért felelős:
Kenyeres Júlia

A kiadásért felelős:
Sugár Lajos

Minden-jog-fenntartásával. Kéziratnak tekintendő. Hírl. sokszorosításra nem alkalmas.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda Budapest, VIII. Bródy Sándor-utca 5-7. Telefon: 189-666.

B 1. kiadás

1951. december 11.

6 óra -- perc

Uj villamos vasuti vágányok építésével, uj autóbuszjáratok indításával, a villamos-, autóbusz- és autotaxi-park növelésével javították tovább vidéki városaink közlekedését

ö vid Ta/In/El KÖM Li K 5

Éves tervünk második esztendejében tovább javították vidéki városaink közlekedését. Uj villamosvonalak épültek, másutt uj autóbuszjáratokat indítottak, kibővítették a meglévő autóbusz- és autotaxi parkot, növelték a villamosok számát.

S z o m b a t h e l y

A szombathelyi villamosvasut 60-70 éves, elavult kocsijai már nem feleltek meg a korszerű közlekedés követelményeinek, ezért a Fővárosi Villamosvasut öt darab ujjaépített motorkocsit bocsátott a szombathelyiek rendelkezésére. A kocsikat határidő előtt alakították át a szombathelyi vágányoknak megfelelően s így a korszerű motor-kocsikat december 21.-én, a nagy Sztálin születésnapján üzembe helyezték Szombathelyen.

D e b r e c e n

A debreceni állomás és a Nagyerdő közötti villamossínt több mint egymillió forint költséggel ujjaépítették. A sincserével kapcsolatos munkák befejezése után még ebben az évben megindult a forgalom az ujjaépített pályán. Uj vágányokat építenek a most létező gyógyszergyár felé és így könnyen meg lehet közelíteni a túlszannató-rinnot is, ahova eddig nem volt jó közlekedés.

M i s k o l c

Az erősen fejlődő északmagyarországi nagy ipari város közlekedése is tovább javul ebben az évben. A második villamosvágány építése mellett fejlesztik a helyi autóbusz közlekedést is. Men régiben helyeztek forgalomba három uj Ikarusz autóbuszt és a közeljövöben ujabb három gépjárművel növelik a kocsiparkot. Ezzel lehetővé válik, hogy az eddigi tizenöt perc helyett tízpercenként közlekedhessenek a járatok.

Ó z d

Men régiben indult meg két autóbuszjárat a város területén, amely a nagykiterjedésű ipartelep lakónegyedei között bonyolítja le a forgalmat.

/folyt. köv./

TL

MTI BELFÖLDI HÍRLEK

B 2. kiadás

1951. december 11.

6 óra 05 perc

/Uj villamosvasuti vágányok. . . folyt./ 8 vid Ta/Hm/BB KÖM Li E

Veszprémjelentősen

A Veszprém-környéki bányáinak közlekedése . . . fej-
lődött egy év alatt. Várpalotára az elmúlt évben még nem volt autó-
buszjárat, most négy községből szállítják oda autóbuszok a környék
bányászait. A dudari bányához, a tavalyihoz viszonyítva, négyszerre
/L/ : járat szállítja most a Bakony legelöljöttabb községeiből is a
dolgozókat. Az ajka-csingeri autóbuszok száma is megháromszorozódott.

/több

Pécs

A pécsi autóbusszparkot az idén négy járművel növelték, jö-
vőre további hat új társasgépkocsit állítanak a forgalomba. A jövő
évben megkezdik a gyárvároshoz vezető villamosvonal meghosszabbítá-
sát és az ötéves terv végére bekapcsolják a villamos közlekedésbe
az új meszói bányászvárost.

Szeged

A délnagyarországi nagyvárosban ma már villamos vezet Új-
szegedre, Dorozsánra, villamos köti össze a Marx-téri piacot a kis-
vasút-állomással. A megnövekedett forgalmat új villamoskocsik beállí-
tásával látják el. Az új utak építése mellett csak ebben az évben
6700 méter hosszú téglajárdát és két és fél kilométer hosszú kerék-
pár-salikutat készítettek. Az egy éve alakult taxiállomás 28 kocsi-
val járul hozzá a város közlekedésének meggyorsításához. /MTI/

- - - -

Megyei kulturhetet rendeznek Vas-megyében

i vid H/Hm/BB Di K+3

A kulturélet fellendítésére december 21. és 27. között Vas-
megye dolgozói kulturhetet rendeznek. Az ünnepi hét műsoraiban, a he-
lyi csoportok mellett, kiváló fővárosi együttesek is szerepelnek, így
például az Állami Népi Együttes, a Gárduló Opera művészei, a SzOT köz-
ponti zenekara, az Állami Faluszínház művészei és a Rákosi Mátyás Kul-
túrklub táncsoportja. Tudósok, írók és mezőgazdasági szakemberek
tartanak majd előadásokat, sportolók, valamint artisták és bűvészek
mutatják be tudásukat. A megye 180 községében rendeznek ünnepélyes
szabad Föld Téli Este előadásokat. A községekben a tanácsok irányítá-
sával kiállítások nyílnak, melyek bemutatják egy-egy falu fejlődését
a felszabadulás óta. A népkönyvtárak könyvkiállítását rendeznek "Köny-
vek a béke és a szocialista építés szolgálatában" címmel. /MTI/ TL

- - - -

MTI BULVÁR LDI HIRLAP

B 3. kiadás

1951. december 11.

6 óra 10 perc

Tízezer példányban, négy nyelven jelent meg az IBUSZ külföldi naptára

i Ta/FV/12 IBUSZ Li II 3 +2

Az Ibusz Idegenforgalmi Irodája az idén is kiadta külföldi naptárát. Tízezer példányban orosz, francia, angol és német nyelven jelent meg a gazdag kiállítású képes naptár, amely két képet nyújt hazánk szocialista fejlődéséről, dolgozóink mindennapi életéről, országunk természeti szépségeiről. A naptárakat a külföldi utazási irodáknak, közlekedési vállalatoknak és azoknak a magánosoknak küldik el, akik már évek óta szeretettel figyelik hazánk fejlődését.

Még ebben a hónapban újabb kiadványt bocsát ki az IBUSZ "Magyar vidék" címmel. Ez az ismeretterjesztő képes füzet negyvenezer példányban és hét nyelven - orosz, cseh, lengyel, angol, francia, német és eszperanto - jelenik meg. A külföldre kerülő füzetekben gazdag képanyag mutatja be a magyar vidék természeti szépségeit, az ötéves terv hatalmas építkezéseit - így a többi között Bztálinvárost; az új miskolci egyetemet, stb. - emlékeinket és emlékhelyeinket. /MTI/

- - - -

A miskolci egyetem hallgatói még ebben az évben behöltözhetnek két új négyemeletes kollégiumukba

i vid Tom/Fd/PE Li II +4

Az új miskolci műszaki egyetem hétszáz fiatal tanulója számára felépült két, egyenként négyemeletes kollégium. Az épületeken már az utolsó simításokat végzik, úgy hogy a hallgatók még ebben az évben behöltözhetnek korszerűen berendezett új otthonaikba.

A kollégiumi épületek hosszú folyosóira négy-négy személyes hálószobák nyílnak, kényelmes, modern felszereléssel és fürdőszobákkal. A kollégium előcsarnokát fehér márvánnyal, a lépcsőházat pedig vörös márványlapokkal burkolták. A kollégiumhoz tartozó nagy, több mint kétszáz személyes ebédlő épülete is elkészült.

Az új egyetemi város ezenkívül még további kollégiumokat is kap. A harmadik nagy kollégiumi épület alapozási munkáit már befejezték és az elmúlt héten hozzakezdték a negyedik és az ötödik földmunkáihoz is. /MTI/

- - - -

II

K T I B E L F Ö L D I K I A D Ó

B 4. kiadás

1951. december 11.

6 óra 15 perc

Ifjúsági könyvek sokaságából válogathatnak fiataljaink a téli könyv-
vásáron

i /TK Di K 4

A téli könyvvásáron ifjúságunk a tanulási, művelődési és szórakozási igényeket kielégítő könyvek egész sorozatából választhat. Elsősorban kell megemlítenünk a könyvnapra megjelent "Mi nem lesznek kiszámányolt proletarok" című kötetet. Birjukov: "Sirály" című könyve a hoszovjet partizánlány, Lina Csajkina példájával tanítja az ifjúságot. Izjumszkij: "Vörös vállpántok" című, népszerű műve egy szovjet katonai iskola életét mutatja be. A magyar nép történelmének egyik korszakára vet fényt Szantó György műve, az "Eszek fanyas talpasai". Urban Ernő "Bzüsttkard" című ifjúsági könyve a népközpont hangján szólal meg és ismerteti a gyermekekkel a csotornaépítés jelentőségét, Pestyn Bandor "Zug a vadás" című könyve pedig hasznos ismereteket közöl a halászközösség és a nádasok madárvilágának életéről. Klasszikus művei közül a könyvnapra jelent meg Petöfi Sándor "János vitéz"-e, amelyet a nagy sikere tekintetével most második kiadásban is közrebocsát az Ifjúsági Könyvkiadó. Ebben az évben adták ki Móra Ferenc "Kincskereső kisködmön" című munkáját is. Az ifjúság körében nagy az érdeklődés a "Hazáért és szabadságért" sorozat iránt. Eddig 12 füzet jelent meg ebben a sorozatban, amely hazaszeretetre és az ellenség izzó gyűlöletére neveli a fiatalokat. A téli könyvvásáron több új mű is megjelent az Ifjúsági Könyvkiadó kiadásában. A "Hazáért, a nép ügyéért" vezetett munka nagyszerűségét tükrözi Liksztanov "A kölyök" című regénye, a minszki traktorgyár ifjún munkásainak életéből meríti témáját Kulakovszkij műve, az "Éres akarat". Voinich angol szerzőnek a Szovjetunióban is rendkívül népszerű "Bögöly" című regénye a "Fiatal Olaszország" mozgalom mult századi harcát mutatja be. Most került kiadásra Beecher-Stowe hitűnő, közismert műve, a "Tamas bátya kunyhója" is. A földalatti gyorsvasutról Teknős Péter írt érdekes, az ismereteket is jelentős mértékben bővítő könyvet. Meltó kiadásban, gazdag illusztrációs anyaggal kerül az ifjúság kezébe Gardonyi Géza örökbecsű műve, az "Egri csillagok". /KI/

A Budapesti Városi Tanács Végrehajtó Bizottsága

i Kj/m/TK Di K 3

1951. december 12, 13. és 14-én üzeminek és osztályainak ujitási megbizottai részére előadásokat rendez. Az előadások célja, hogy az ujitási megbizották elsajátítsák az ujitási ügyek intézésének, továbbá a mozgalom szervezésének és tervszórú, irányításának elvi és gyakorlati ismereteit és tapasztalatait. /KI/

TL

III. KERÜLETI TANÁCS

35. Kiadás

1951. december 11.

6 óra 20 perc

Tanácsok hírei

i Kjt/e/III Di K 4 +2

A VII. kerületi tanács novemberben az MSZP-vel együtt ismeretterjesztő előadásokat rendezett átlag 250-300 résztvevővel. Ugyanakkor 18 könyvtárkört is tartottak a kerületben, amelyeken a jelenlévők száma minden esetben meghaladta a százat.

X X X

A VIII. kerületi tanács nyolchetes könyvtársközpont iskolát indított. A kulturfelelősök részére tíz előadásból álló előadássorozat kezdődött. Ugyanakkor természettudományos előadássorozatot indítottak az építőipari szallásokon.

X X X

A IX. kerületi tanács két bölcsődét építtetett: a Mesterek utca 8. és a Boroksári-ut 72. alatt. Mindkét helyen december 21-re befejezik a munkálatokat. A bölcsődék építésén kívül átépítették a Rava-utca 39. alatti óvodát is. A XII. kerületben két bölcsőde építése és két iskola bővítése van folyamatban.

X X X

A XIII. kerületi tanács építési állandó bizottsága legutóbbi ülésén a fásítás kérdésével foglalkozott. Az ülésen hozott határozatok alapján az állandó bizottság tagjai és az aktívák személyesen keresik fel az érdekelt utcák lakóit és megbeszélik velük a fásítási program társadalmi munkával történő végrehajtását./III/

A karácsonyi szünet december 23-tól 1952. január 2-ig tart

i Sr/Iá/III D K +5

Valamennyi általános- és középiskolában, dolgozók általános és középiskoláiban, szakérettségis tanfolyamon a karácsonyi szünet 1951. évi december 23-tól 1952. január 2-ig tart. A szünetet megelőző utolsó tanítási nap december 22: a szünetet követő első tanítási nap: 1952. január hó 3. Az órarend szrinti délutáni tanítási órákat 1951. évi december 22-én minden iskolában meg kell tartani.

Az óvodákban a kollektív szerződésben meghatározott munkaszüneti napokon szünetelhet a foglalkozás, a többi napon rendes foglalkozás van./III/

MTI BELFÖLDI HÍRLEK

B 6. kiadás

1951. december 11.

6 óra 25 perc

Soprony tanyaközpontban fokozódik a dolgozók érdeklődése a könyvek iránt

i Vid M/Im/MI Di K +4

Békés megyében egyre több dolgozó paraszt keresi fel a tanyaközpontok népkönyvtárait. Soprony tanyaközpont könyvtárának 180 állandó olvasója van, akik elsősorban a természettudományos szakkönyvek iránt érdeklődnek, a felmerült problémákat pedig könyvtári napokon vitatják meg. A legutóbbi összejöveteleken Tóth Márton dolgozó paraszt elmondotta, hogy a szakkönyvek útmutatásai alapján kezelte méhészetét és ennek eredményeként ebben az évben egy mazzával volt nagyobb a mézhozam, mint az előző években. A szakkönyvekből nyert tapasztalatok alapján ősszel már számos dolgozó paraszt alkalmazta a keresztosoros vetést. Nagy Katalin, a népkönyvtár vezetője gondol a kis uttörőkre is. Haromhetenként mesefélutókat rendez, melyeken a szovjet, az orosz és a magyar gyermekirodalom legszebb alkotásait olvassák fel. /MTI/

Uj kulturotthonok, mozik a bajai járásban

i Vid M/He/MI Di K +4

A bajai járásban az állami gazdaságokban és az emelőszövetkezeti csoportokban számolási tanfolyamok indultak, melyeken a teljesítménybérezéssel, a százalékszámítással, a norma- és munkaegységyszámítással, a terület- és földméréssel, s a köntartalom kiszámításával ismerkednek meg a dolgozók. Az első tanfolyamokra 270-en jelentkeztek. A kulturamunka kiszélesítésére kulturházak és mozik épülnek. Bácsborsódon, Csátalján mozi épül. Batmonostor, Gara és Nagybaracska dolgozói új kulturházat kapnak, Hercegszántón és Vaskuton a már meglévő kulturotthonok épületét javítják. Ezek mellett Baján járási kulturház létesül. /MTI/

TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 7. kiadás 1951. december 11.

6 óra 30 perc

A bakonycsernyei iskola nyerte el az "Építsük, szépítsük iskoláinkat" mozgalom megyei vándorzászlaját

i Vid 1/Im/III Di + 4

Bakonycsernyén a Szülői Munkaközösség és a pedagógusok összefogásának eredményeként két és fél hónap alatt ujjáépült az omladozó iskolaépület. A helyreállításra csaknem 43.000 forintot fordítottak. A helyreállítás során kőművesmunkákat végeztek, megjavították három tanterem berendezését, kiegészítették a szertár felszerelést és új tornaszereket vásároltak. Az ujjáépítés 1317 munkaórájából 216 órai munkát az iskola tanárai végeztek el. A példás együttműködés és a nagyszerű eredmény jutalmául az iskola megkapta az "Építsük, szépítsük iskoláinkat" mozgalom/megyei vándorzászlaját. Az ünnepségen a tanulók és a pedagógusok megfogadták, hogy megszépült iskolájukban újult erővel látnak munkához: a tanulásban illetve a tanításban is élen akarnak járni./MTI/
/Veszprém-

Befejezte évi tervét a Magyar Posztógyár és terven felül 75.000 ruhához szükséges anyagot gyárt az év végéig

i Gö/Im/IK Kné Ie 4

A Magyar Posztógyár dolgozói december 6-án befejezték évi tervüket. A terv teljesítéséhez nagymértékben járult hozzá Breier János sztahanovista üzemvezető, Szabó Béla sztahanovista üzemvezető-helyettes és Bönczi József főművezető ujitása, amelynek segítségével jóval több fonalat dolgoznak fel az orsókön. Az ujitás 20 százalékkal emelte a festsfonoda termelékenységét. Nagy segítséget nyújtott a terv időelőtti teljesítéséhez Tóth Ferenc munkaérdemrendes szövőüzemi főművezető ujitása is. A szövőgépen, ha nem vették észre a szálszakadást, hibás szövetet szöttek. Tóth Ferenc egy szerkezetet szerelt fel, amely szálszakadás esetén megállítja a gépet.
Az üzem dolgozói - miután befejezték 1951-es tervüket - vállalták: az év végéig 75.000 ruhához elegendő anyagot fognak meggyártani./---I/

2.

MTI BELFÖLDI TIRSK

B 8. kiadás

1951. december 11.

6 óra 35 perc

Két textilgyárunk összesen napi 3000 kiló fonállal, többet fog termelni szovjet gépek segítségével.

i Kné/Am/Iné Ie 4

Az épülő Kaposvári Fonógyár részére érkező nagyzerű szovjet gépeket eddig, amíg az az üzemrész megkezdte munkáját, ahová a gépek kerülnek, ideiglenesen különböző textilgyárainkban szerelik fel. Magyar Pamutipar és a Kőbányai Fonógyár fonó és kartológépeket kapott. A Magyar Pamutiparban már valamennyi gépet felszerelték, a Kőbányai Fonóban a gépek jó részét. Ma mindkét üzemben valamennyi szovjet fonógép teljes kapacitással fog már dolgozni, naponta összesen 3000 kiló fonállal termelnek majd többet. /MTI/

+pedig

Tizenhárom százalékkal csökkentették idén az önköltséget a hirtelben

i Gyv/Am/Iné Ie 4

az elmúlt évhez viszonyítva. Azelőtt az anyag egy része elromlott és emiatt kárba veszett. A nyersanyag Gyors, észszerű feldolgozásával ezt kiküszöbölték. Az önköltség csökkentéséhez hozzájárult az is, hogy a szállításnál a dobozokat kétszer-háromszor is felhasználják. /MTI/

A Somogy-megyei termelőcsoportok fokozott jó munkával készülnek Sztálin születésnapjára

Vid Ká/PS Ie

A Somogy-megyei termelőcsoportok egymással versenyezve dolgoznak december 21. tiszteletére tett vállalásaik teljesítéséért. A barcsi Vörös csillag termelőszövetkezet felajánlásainak nagyrészt már teljesítette. Közben helyeztek egy eddig üzenen kívül álló darálót. A daráló beállításával jelentős megtakarítást érnek el. A termelőszövetkezet istállójába bevezették a villanyt s befejezéshez közeledik egy ötven férőhelyes tehénistálló építése is. Jól halad a munkaegységszanalási és a növénytermelési tanfolyam szervezése is. Így a tervezett december 21.-i határidő előtt mindkét tanfolyam már december 15.-én megkezdődik. /folyt. köv./ TL

MTI BELFÖLDI HÍRDEK

B 9. kiadás 1951. december 11. 6 óra 40 perc.

/A Sonogy-megyei termelőcsoportok. . . folyt./ Vid 12/PE 1e

A kastélyosdombói termelőszövetkezet dolgozói december 21.-re sertésfiasztatót építenek.

A bolhói Jágvári termelőcsoport máris kiváló eredményt ért el a tehénészében az egyedi takarmányozás bevezetésével. Alig két hét alatt nyolc literrel tíz literre növekedett a fejési átlag s így minden remény megvan arra, hogy december 21.-ig túl is szárnyalják a vállalt tizenkét literes fejési átlagot. /MTI/

Amoszov tanácsainak hasznosításával küzd évi terve befejezéséért az R. Martin üzeme

i 5B/PE/12 Vár 1e 5

A Rákosi Művek Martin-üzemének olvasztárai Vaszilij Amoszov évelejei látogatása óta sikerrel alkalmazzák a Lenin-rendes szovjet gyorsolvasztár kiváló munkamódszerét. Szervezettebb, eredményesebb lett azóta a munka. A műszak megkezdése előtt megtartott "operatív ötperc" alatt a dolgozók megbeszélik az előző műszak tanulságait és a soronkövetkező feladatok legjobb megoldásának módszerét. Az olvasztárok már csapolás közben elvégzik a szükséges kisebb javításokat, gondosan ápolják és karbantartják a kemencét. Amoszov szavaival élve: úgy szeretik a kemencét, mint saját gyermeküket.

Az olvasztárok Amoszov munkamódszerének minél alaposabb elsajátítása érdekében az elmúlt hetekben műszakonként "Amoszov anket"okat tartottak. Csépai Dezső kohómérnök Amoszov "Negyedszázad a Martih-kemencénél" című magyarra fordított műve alapján részletesen ismertetette a szovjet gyorsolvasztár munkamódszerét. Az anketok eredménye meglátszik a munkában, az adagidő csökkentésében, a terv teljesítésében is. Novemberben például 17 százalékkal teljesítették túl minőségi acél termelési tervüket és ugyanakkor az átlagos adagidőt nyolc perccel csökkentették.

Ten ez az egyedüli eredmény, amit az olvasztárok Amoszov útmutatása nyomán értek el. Junius óta hét százalékkal növelték az egy óra alatt termelt acél mennyiségét és az üntőtéren 1.95-ről 1.35 százalékra csökkentették a selejtet. Az olvasztárok Rákosi Mátyás beszéde nyomán még nagyobb eredményekre képesek a terv túlteljesítése érdekében. Így december 5.-én 62 tonnával és szombat reggeltől vasárnap reggelig 246 tonnával teljesítették túl előírásukat. A Martin dolgozói most a vasra-váras és a darura-váras idejének csökkentéséért küzdenek, hogy december 21.-re teljesítsék fogadalmukat: befejezzék 1951. évi felenelt tervüket. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R L E T

B 10. kiadás

1951. december 11.

6 óra 45 perc

Az elmúlt héten az elmaradt községekben is meggyorsult a begyűjtés üteme -

ö vid HÁ/RS Ie +4

Terménybeadási kötelezettségeik teljesítésével váltják valóra a dolgozó parasztok a Rákosi Pártás beszéde után megtartott kisgyűléseken tett ígéretüket. A szabadpiaci értékesítés lehetősége csaknem valamennyi elmaradt községben meggyorsította a begyűjtés ütemét.

A Békés-megyei Csorvás községben id. Zalai Lajosné nyolc-holdas dolgozó paraszttasszony tojásból 109, baronfiból 240, Sós János dolgozó paraszt tojásból 130, baronfiból 200 százalékra teljesítette beadási kötelezettségét.

Fejér-megyében is meggyorsult a beadás üteme. A bicskei járás dolgozó parasztjai december elseje óta a kukoricát szabadpiacon értékesíthetik, de a burgonyabeadással még csak 89 százaléknál tartanak. Ifj. Horváth István a bicskei vb. tagja, személyes példamutatással mozgósít a lemaradás felszámolására. Kukorica- és burgonya-beadási kötelezettségét 129 százalékra teljesítette. A verebi dolgozó parasztnak Paudis György 11 holdas középparaszt mutat példát, aki a burgonyabeadást 591 százalékra teljesítette.

A Baranya-megyei dolgozó parasztok elhatározták, hogy versenyre hívják ki a begyűjtésben első Békés-megyét. Versenykihívásukban vállalták, hogy december 21.-ig teljesítik tojás-, baronfi-, széna-előállat és tejbegyűjtési tervüket. Kukoricabeadásuknak 110, burgonya-beadásuknak 112 százalékban tesznek eleget. Vállalásaik teljesítéséhez nagy lelkesedéssel láttak hozzá. Már az első napokban 17 község érte el tojás- és baronfibeagyűjtésben a száz százalékot.

Somogy-megyében a kukoricabeadásukat teljesítő gazdák egyre erősebben követelik a tanácstól, hogy a törvény szigorával járjon el azokkal szemben, akik halogatják a beadást és ezzel a jól teljesítőket is akadályozzák abban, hogy terményfeleslegeiket szabadpiacon értékesítsék.

- Az, aki most sem tesz eleget beadási kötelezettségének, az már nem egyenes ember, hanem spekuláns. Melyes lenne, ha a tanács az ilyenekkel szemben a legszigorúbban járna el - mondotta Kozári Pál tizenhat holdas nagyaradi középparaszt. /HI/ TL

M T I B E L F Ö L D I H I R L E P

B 10. kiadás

1951. december 11.

6 óra 45 perc

Az elmúlt héten az elmaradt községekben is meggyorsult a begyűjtés
 üteme -

3 vid HÁ/RS Ie +4

Terménybeadási kötelezettségeik teljesítésével váltják való-
 ra a dolgozó parasztok a Rákosi Pártás beszéde után megtartott kisgyű-
 léseken tett ígéretüket. A szabadpiaci értékesítés lehetősége csaknem
 valamennyi elmaradt községben meggyorsította a begyűjtés ütemét.

A Békés-megyei Csorvás községben id. Zalai Lajosné nyolc-
 holdas dolgozó paraszttasszony tojásból 109, baromfiból 240, Sós Jä-
 nos dolgozó paraszt tojásból 130, baromfiból 200 százalékra teljesi-
 tette beadási kötelezettségét.

Fejér-megyében is meggyorsult a beadás üteme. A bicskei járás
 dolgozó parasztjai december elseje óta a kukoricát szabadpiacon érté-
 kesítik, de a burgonyabeadással még csak 89 százaléknál tartanak.
 Ifj. Horváth István a bicskei vb. tagja, személyes példamutatással
 mozgósít a lemaradás felszámolására. Kukorica- és burgonya-beadási
 kötelezettségét 129 százalékra teljesítette. A verebi dolgozó parasz-
 toknak Paudis György 11 holdas középparaszt mutat példát, aki a bur-
 gonyabeadást 591 százalékra teljesítette.

A Baranya-megyei dolgozó parasztok elhatározták, hogy ver-
 senyre hívják ki a begyűjtésben első Békés-megyét. Versenykihívásuk-
 ban vállalták, hogy december 21.-ig teljesítik tojás-, baromfi-, széna-
 állomány- és tejbegyűjtési tervüket. Kukoricabeadásuknak 110, burgonya-
 beadásuknak 112 százalékban tesznek eleget. Vállalásaik teljesítésé-
 hez nagy lelkesedéssel láttak hozzá. Már az első napokban 17 község
 érte el tojás- és baromfibeagyűjtésben a száz százalékot.

Somogy-megyében a kukoricabeadásukat teljesítő gazdák egy-
 re erősebben követelik a tancstól, hogy a törvény szigorával jár-
 jon el azokkal szemben, akik halogatják a beadást és ezzel a jól tel-
 jesítőket is akadályozzák abban, hogy terményfeleslegeiket szabad-
 piacon értékesítsék.

- Az, aki most sem tesz eleget beadási kötelezettségének,
 az már nem egyenes ember, hanem spekuláns. Képes lenne, ha a tanács
 az ilyenekkel szemben a legszigorúbban járna el - mondotta Rozári Pál
 tizenhat holdas nagyarársi középparaszt. /HI/ TL

- - - -

B 11. kiadás 1951. december 11.

6 óra 50 perc

A pátyi "Petofi" tisz az építési brigád megerősítésével december 15.-re behozza lemaradását

i Szl/PV/PE KÖ Mi Li Le 3

A pátyi "Petofi" tisz az elmúlt évi zárszámadáskor 59 ezer forintot irányzott elő építkezésekre. A megnövekedett állatállomány részére tehénistálló, sertésfiaztató, lóistálló, juhórály és egy góré kellett volna. A tisz tagjai azonban nem gondoskodtak férőhelyekről, elhanyagolták az építkezés jó megszervezését. Ennek a következménye, hogy 30 tehén, 8 ló, 190 juh és 20 sertés nem megfelelő, ideiglenes istállóban van. Megmutatkozott ez aztán a csoport jövedelmén is.

A csoport tagjai belátták, hogy gazdaságuk egyik alapkőve állatállományuk növelése, ehhez pedig jó istálló kell. Ezért megbeszéltek, hogy mit tehetnek a lemaradás behozására. A szetszórtan lévő romos épületek helyett korszerűen felszerelt állatférőhelyeket biztosítanak.

- Ezt úgy akarjuk elérni, hogy munkaidőnket jól kihasználjuk - mondja Pajor András az építőbrigád tagja. - Reggel időben kezdünk munkához, sötétedés után pedig megbeszéljük a következő napi munkát, előkészítjük a szükséges szerszámokat a másnapi munkához, hogy reggel mindjárt hozzakezdhesünk az építkezéshez.

- Első dolgunk az lesz - vessi át a szót Döme János, az építési brigád vezetője, - hogy a brigádot megerősítsük. Igyekszünk a csoporttagok közül szakembereket bevonni az építkezésbe. Ugy szervezzük meg a munkát, hogy míg az építőbrigád a falakat húzza, addig az ácsbrigád a kocsiszinban a tetőt ácsolja össze.

- Nagy segítséget nyújt a csoportnak a megyei tanács is. Így lehetővé válik, hogy a husz férőhelyes sertésfiaztató építését már december 15.-re befejezzük, a lóistállót és a juhórályt pedig helyreállítsuk. /MTI/

ifj. Vincze József hétholdas várdai dolgozó paraszt jó terméseredményrel érvelve ötven hold cukorrépa termelésére kötöttest szerződést faluja dolgozó parasztaival

i vid Mi/12 Le

Látva a termelőszövetkezetek és egyénileg dolgozó parasztok kiváló terméseredményeit, egyre több egyénileg dolgozó paraszt köt cukorrépa-termelésre szerződést. A szerződés kötés munkáiba bevonják a legjobb eredményt elért dolgozó parasztokat is. Ifj. Vincze József 7 holdas várdai dolgozó parasztnak az idén egy holdon 170 mázsa cukor-

repája termett, amiért 1200 forint készpénzt, valamint 320 kiló cukrot kapott. Ifj. Vincze József az idén elsőnek kötötte meg a cukorrépa termelési szerződést, majd személyesen felkereste ismerőseit s elmondta nekik, hogy mennyi jövedelme volt az egy hold cukorrépa termésből. Agitációja nyomán az általa felkeresett dolgozó parasztok 50 hold cukorrépa termelésére kötöttek szerződést.

Magyaregresen Kiss László dolgozó paraszt 60 holdra kötött cukorrépa termelési szerződést, Bencs János patalomi dolgozó paraszt pedig 30 holdra. A kaposvári cukorgyár 500, 300 és 100 forintos jutalomban részesíti a három kiváló eredményt elért dolgozó parasztot. /MTI/

MI B E L F Ö L D I H I R L E K

B 12. kiadás

1951. december 11.

6 óra 55. perc

A társadalmi-történeti tudományok jelenlegi helyzetéről és feladatairól a sztálini tanítások megvilágításában - Fogarasi Béla akadémikus, a II. osztály elnöke előadásának kivonata a Magyar Tudományos Akadémia nagygyűlésének keretében

t D/Jné/HM FT 1e 5 + m8

/MTI/ Az alap- és felépítmény sztálini elmélete rávilágít arra, hogyan fogjuk fel a társadalomtudományt, milyen összefüggések vannak az egyes társadalomtudományok között s e tudományoknak mik a funkciói és mik a feladatai.

A társadalomtudomány jellegét úgy határozhatjuk meg, hogy a társadalomtudomány - felépítmény az alapon. Ebből következik, hogy a társadalomtudomány nem lehet semleges az alapja iránt. Nem volt az a tökéletes társadalomban sem és még kevésbé lehet az a szocialista társadalomban, illetve a szocializmust építő népi demokráciákban. "Pártatlan tudomány az osztályharcra felépülő társadalomban nem létezhet." - mondja Leni. Teljes mértékben vonatkozik a társadalomtudományokra is Sztálinnak a felépítmény elméletében korábban jelentős tisztelettel: "Az alap éppen ezért hozzá létre a felépítményt, hogy ez szolgálatára legyen, hogy tevékeny segítséget nyújtson neki kialakulásában és megerősödésében, hogy tevékenyen küzdjön a régi, önmagát túlélő alapnak és régi felépítménynek felszámolásáért. Mielőtt a felépítmény lemondna arról a kisegítő szerepéről, mielőtt a felépítmény maga alapja aktív védelmének álláspontjáról a közönségszóláspontra helyezkedik saját alapja iránt, és egyforma magatartást tanúsít az osztályok iránt, legott elveszti felépítmény-minőségét és megszűnik felépítmény lenni."

Ezért feladatunk odafigyelni, hogy társadalomtudományunk egész területén megszűnjön minden semlegesség, hogy a társadalomtudományok nálunk is cselekvő erővé valjanak és tevékenyen hozzájáruljanak az új alap kialakulásához és megerősödéséhez. De nem elég ezt csupán elvileg elfogadni, hanem a gyakorlatban is el kell végezni ezt a munkát s mint annyi másban, e téren is az élenjáró szovjet tudomány példáját kell követnünk.

Mit jelent az alap és felépítmény viszonya a társadalomtudományok szempontjából?

A társadalomtudományok különböznek egymástól specifikus, sajátos tárgyakra nézve. A történettudomány osztályviszonyokkal, az osztályharc által meghatározott eseményekkel foglalkozik, elsősorban a dolgozó tömegek harcával az elnyomás ellen, az intézmények fejlődésével, stb. A történettudomány tárgya tehát elsősorban az alap és felépítmény változó kapcsolatainak vizsgálata.

/Polyt.köv./ TL

B 13. kiadás

1951. december 11.

7 óra -- perc

/A társadalmi-történeti tudományok... sbb. 1. folyt./ t D/Jné/TK FT Le 5
+ m 8

A közgazdaságtannak - amely, mint tudomány éppoly felepitmény, mint a többi társadalmi tudomány - tárgya elsősorban az alap, a termelési viszonyok vizsgálata. Ami a földrajzot illeti, itt élesen el kell választani egymástól a fizikai földrajzot - amelyet tárgya természet-tudománnyá tesz - a gazdasági földrajztól, amely társadalomtudomány. A nyelvtudomány - szintén társadalmi tudomány és hiba volna Sztálinnak a nyelvről tett korszakalkotó megállapításait úgy értelmezni, mintha azok megfosztanak a nyelvtudományt társadalomtudományi jellegétől.

Hangsúlyozni kell, hogy a szocializmusban a felepitmény szerepe egyre növekszik. Növekszik az ideológia, az intézmények jelentősége s rendkívüli mértékben növekszik a tudomány szerepe is. És még soha társadalmi rendszer nem fordított olyan gondot az irodalom, művészet, tudomány fejlesztésére, mint a szocializmus, mint a népi demokrácia.

Mi a helyzet hazánkban a társadalomtudományok terén és mik a feladataink?

Igen örvendetes az a nagy érdeklődés, amely egyre erőteljesebben megnyilvánul a materialista társadalomtudomány, a történelmi materializmus és annak alapja, a dialektikus materializmus iránt. Pozitívként állapítható meg továbbá az, hogy egyre jobban megismerkedünk az élenjáró szovjet tudomány eredményeivel és egyre inkább felhasználjuk azokat munkánkban. Ebben a tekintetben külön hangsúlyozni kell azt, hogy Sztálin nyelvtudományi munkáinak felhasználása fordulatot jelent társadalomtudományunk fejlődésében.

Jelentős eredményeket értünk el a történettudományok terén. Történettudományunk művelői olyan nagyszabású vállalkozásokat tüztek maguk elé, mint a magyar történelem főiskolai tankönyvének, valamint a magyar munkásmozgalom történetének megírása. Eredményes kutatómunkák folynak a jog- és államtudományok, a filozófia területén s megindultak az archeológia, a művészettörténet, a néprajz területén széles alapokon folyó munkálatok publikációi is. A jövő évre tervezük a Filozófiai Könyv első kötetének megjelentetését.

Utatkoztak azonban komoly hiányosságok is, amelyeket feltétlenül fel kell számolni. Az egyik ilyen hiányosság, hogy egyes tudományos területeken alig folyik, a Tudományos Akadémia keretében pedig egyáltalán nem folyik kutatómunka a közgazdaságtan, a pedagógia és a pszichológia területén.

/Folyt.köv./ TL

MTI B S I F Ö L D I H I R E K

B 14. kiadás 1951. december 11.

7 óra 05 perc

/A társadalmi-tudományok... stb. 2. folyt./ t D/He/EK FT Ie 5
+ m 8

Nemcsak hiányosságot, hanem komoly veszélyt jelent az elméleti semlegesség. Ez megnyilvánul abban, hogy szakembereink egy része csupán adatközlésre, anyaggyűjtésre, tisztán dokumentációs jellegű kiadványok elkészítésére korlátozza munkáját s úgy véli, hogy ezzel már eleget tett a tudomány követelményeinek. E dokumentációs jellegű kiadványokból hiányzik a történeti összefüggéseket bemutató, módszertani indokolást adó s a következtetéseket levonó elvi bevezetés. Bár az anyaggyűjtés igen fontos feladat, de egymagában nem helyettesítheti a tudományt s a merőben adatközlésre való szorítkozás nem más, mint a társadalmi összefüggések megkerülésének formája.

Rá kell mutatni ezzel kapcsolatban az objektivizmus veszélyére is. Az objektivizmus álláspontja nem az igazi tárgyilagosság álláspontja. Az igazi tárgyilagosság a társadalomnak helyes visszatükrözését, a társadalomban rejlő dialektika feltárását jelenti. Ezzel szemben az objektivizmus, amely igyekszik osztályok felett állónak feltüntetni álláspontját, a történeti folyamatnak csak objektiv oldalát vizsgálja, s szubjektívét nem. De mi más ez, ha nem a társadalmi valóság megcsönkítése. Annyit jelent ez,

mint termelőerőket vizsgálni alap nélkül, alapot vizsgálni felépítmény nélkül, intézményeket vizsgálni eszmék nélkül. Az objektivizmus átudatos tényező lebecsülését vagy kiküszöbölését jelenti s gyakorlatilag fatalizmushoz vezet, ami gyökeresen ellenkezik a történelmi materializmus szellemével. Tízai társadalomtudományainknak fel kell venniük a küzdelmet az objektivizmus ellen és az eddiginél sokkal nagyobb mértékben kell átítani az elmélet szempontjaival az anyaggyűjtő, adatközlő, anyagfeldolgozó munkát.

Az előttünk álló feladatok legfontosabbika, hogy az alap és felépítmény korszakalkotó sztálini elemzése alapján kidolgozzuk a felépítmény sajátosságait, minden téren tekintetbe véve történeti fejlődésünk jellegzetességeit és népi demokráciánk új sajátosságait. Ebben a nagy munkában aktív közreműködésre hívjuk fel az idősebb tudományos nemzedéket, mindazokat, akik velünk együtt kívánják dolgozni.

Küzdeni kell a marxizmust vulgarizáló irányzatok ellen, de ugyanakkor még nagyobb erővel kell fokozni a harcot az ellenséges ideológiával szemben. Sztálin arra tanít bennünket, hogy az ellenséges ideológiák elleni harc lényege a régi alapon nyugvó felépítmény megsemmisítése és ezen a téren még mindig igen sok a feladatunk. Le kell leplezni és meg kell semmisíteni a Horthy rezsim alatt uralkodó reakciós, áltudományos elméleteket és módszereket, le kell leplezni és fel kell számolni az imperialista szovinizmus és közmopolitizmus megnyilvánulásait, az amerikai áltudományos szociológia előtt való hajbókolást.

/Folyt.köv./ TL

B 15. kiadás 1951. december 11.

7 óra 10 perc

/A társadalmi történeti tudományok... stb. 3. folyt./ t D/Fe/HA MT Ie

Mindebben nagy segítséget fog nyújtani számunkra a társadalomtudományok egész területén haladó hagyományaink feltárása is. A mult reakciós ideológiájának felszámolásában igen fontos szerepe van a tudományos kritika kifejlesztésének is s ezen a téren történettudományunk - gondolok itt elsősorban Andics Erzsébet és Molnár Erik munkáira - máris értékes kezdeményezéseket nyújtott.

Sztálin utmutatásának és példájának szellemében a társadalomtudományok művelését az alkotó marxizmas szellemében kell folytatni. Népi demokratikus államunk, a marxista-leninista elmélet alapján álló pártunk, a Magyar Dolgozók Pártja minden támogatást megad számunkra, hogy ezt a munkát sikerrel és eredménnyel elvégezhessük. Azt hiszem, hogy fejlődésünkben ma már valóban eljutottunk ahhoz, hogy lelkiismeretesen vállalhatjuk ezeknek a feladatoknak teljesítését és ezzel hozzájárulhatunk a tudomány területén az ötéves terv megvalósításához, a szocializmus építéséhez, a kultúráforradalom győzelméhez, a béke megőrzéséhez. /MTI/

A magyar nyelvtudomány helyzete és feladatai I.V.Sztálin utmutatásai alapján - Elmondotta a Magyar Tudományos Akadémia nagygyűlése keretében Zsineki Miklós Kossuth-díjas akadémikus

t 3c/PE/HA MT Ie 5 + n 4

A magyar nyelvtudományban itt is, ott is feltűnedeznek a javulás biztató jelei. Egy pillantra sem szabad elfelejtenünk, hogy Sztálin pontosan rámutatott nyelvtudományunk fejlődésének egyetlen biztosítékára, mindnyojunk elemi kötelességére, s ez: a marxizmus meghonosítása a nyelvtudományban. Ilven irányban tettünk lépéseket, de Engels bölcs szavai szerint "más dolog a dialektika alapon-dolatot szavakban elismerni és más a valóságban a vizsgálat minden területén részletesen alkalmazni." Nekünk még hossza időre, tudatos /van szükségünk, hogy polgári iskolázottságunk és korábbi szaktudományi gyakorlatunk reflexeirel leszokva a dialektikus materializmust igazán vértünk-ké tudjuk váltani. Im mindezeknek a kezde-ti negatívumoknak világos tudatában is bizvást állíthat-juk, hogy az utolsó másfél év magyar nyelvtudományi termelése mind az élet igényeihez való alkalmazkodás, mind a marxista elméleti köve-telményekhez való hű ragaszkodás szempontjából örvendetesen javulóban van. /Önreflexvezetésre

/Folyt.köv./

B 16. kiadás

1951. december 11.

7 óra 15 perc

/A magyar nyelvtudomány...stb.1.folyt./ t Bc/PL/MTI FF 1e

Sztálin nyelvtudományi cikkei óta számos mű jelent meg nálunk, amelyek többé-kevésbé alkalmazták a sztálini útmutatásokat s azok alapján számos egyéni és kollektív munkalat folyik, amelyeknek eredményei csak jövőre, vagy évek múlva jelentkeznek. Így például a hatalmas, hézagpótló jelentőségű értelmező Szótár, Nyelvatlasz, stb.

Megítélésen szerint főleg filológiai fejlődésünk vérszegénysége, nyelvművelő mozgalmunk megtorpanása, szakfolyóirataink kiadási ügyének válsága, iskolai nyelvoktatásunk fogyatéksége, egyetemi szakképzésünk gyenge eredményei és nyelvész-utánpótlásunk problémái okozhatják a legtöbb gondot.

Tagadhatatlan, hogy a néphez hű, a demokrácia érdekeit meggyőződésből szolgáló haladószellemű nyelvészeink lépésről lépésre előbbre jutnak a marxizmus-leninizmus tudományos világnézetének megismerésében, elsajátításában és a dialektikus módszer alkalmazásában. Mai friss tanulmányaik - főleg a folyóiratokban közölt kisebb-terjedelmű cikkeikre, értékeléseikre, tervezgetéseikre gondolok, - már sokkal fejlettebbek és kezdeményezőbbek, mint tavalyelőtti munkáik, amelyekben inkább csak erőltetetten korszerűsítő, henye cicoma-kellék-ként ható szólamok árulták el, hogy megváltozott körülmények a világ és ők is szívesen, önként fejlődni kívánnak. A marxizmust azonban olyan mély szakadék választja el a régi polgári korszak világnézetétől, munkamódszerétől, hogy még azoknak az életében, szemléletében, kutató módszerében is keresetlenül felismerhetők bizonyos csökevények, reflex-elemek, akik tiszta meggyőződésből tűzötték át magukat a szakadék innenső oldalára. Biztosak lehetünk abban, hogy a marxizmus-leninizmus elmélyültebb tanulmányozása kitágítja távlatainkat, felfrissíti témaválasztásunk körét és gyakorlati tanulságokkal gazdagítja eredményeinket.

Nem szorul bővebb bizonyításra, hogy öt éves tervünk csak akkor tudja elérni elsődleges célját, tehát a termelés fokozását, a mezőgazdaság szocialista átszervezését, az életszínvonal emelését, ha jelentékenyen sikerül a dolgozók általános művelődését előmozdítani. Mivel a kulturális forradalomnak nélkülözhetetlen kelléke, eszköze a nyelv, elsőrendű szocialista feladatunk az eszköz kezelhetőségéről, a fegyver tisztaságáról, a nyelvi kultúra fejlesztéséről gondoskodnunk. Nemcsak a nyelvészek tudják ezt, hanem az írók, költők, újságírók, sőt a munkásság tömegei is megmozdultak, követelve a nyelv szakszerű istáplálásának biztosítását. Révai elvtárs kongresszusi beszédében elmondotta: "Sokszor valamiféle különleges, kiagyalt és elrontott nyelven beszélünk a néppel. Kialakulóban van nálunk valami különleges, "pártnyelv", helyesebben: bürokrata tolvajnyelv, ami szintelen és szagtalan, nyakatekert és élettelen és ami eltaszítja tőlünk a tömeget."

/Folyt.köv./

TL

/A magyar nyelvtudomány... stb. 2. folyt./ t. 3c/PE/ER 11 1c

Tudjuk, hogy a Nyelvtudományi Intézet munkaközössége becsülettel dolgozik: tisztelettel tartanak, cikkekkel írják, fölvilágosítást adnak, anyaggyűjtést végeznek, alkalni vitatkozókat rendeznek, de mindez nem elegendő. Ha csakugyan az általános kulturális forradalom érdekeit akarjuk szolgálni, nem szabad beérnünk ezzel.

Tudományos kutatómunkánk, tervszerű előrehaladásunk kérekközötti között az általános iskolai és a középiskolai anyanyelv-oktatás elégtelen voltát, a főiskolai és egyetemi nyelvész-képzés leromlottságát, végül a tudósnevelés nehézségeit tartom a legveszélyesebbnek.

Az egyetemi szaktanulmányok meddőségétől elválaszthatatlan a nyelvész-utánpótlás problémája: hiába gondoskodik népi demokratikus államunk nagyvonalú céltudatossággal és óriási áldozatok hozásával a művelődési szint emeléséről, a szaktanulmányok fejlesztéséről, ha súlyos szakkáder-gondok jelentkeznek. A magyar nyelvtudomány munkafrontja még, úgy ahogy meg tud birkózni jelenlegi tervfeladataival, de aggodva gondolunk a holnap és a holnapután rohamosan növekvő teendőire. A tudósnevelés útja hosszú évek türelmes, rendszeres munkáján keresztül vezet, s bizony mai iskolai nyelv-oktatásunk, főiskolai, egyetemi szakképzésünk nem igen teszi lehetővé, hogy tömegesen jelentkezzenek és kibontakozzanak az alkotómunkára alkalmas friss tehetségek. Már ma szinte lámpával keressük az ilyen lappangó igéreteket, mert azt hisszük, ha felfedezzük és helyes irányban elindítjuk őket, az aspirantúra intézménye minden bizonnyal célhoz segíti őket.

Ahhoz, hogy a magyar nyelvtudomány területén helyesen mérjük le végzett munkánkat és tisztán lássuk jövőnk feladatainkat, Sztálin nagyszerű tanításainak fokozott megismerése; a marxizmus-leninizmusban való fokozottabb elmélyülés szükséges. /III/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 18.kiadás

1951. december 11.

12 óra 55 perc

Időjárásjelentés

& M K

A Meteorológiai Intézet jelenti december 11-én
kedden délben 12 órakor:

Lszaknyugati szél
Európa nagy részén folytatódik a sarkvidéki eredetű
levegő beáramlása, ma reggel Anglia és Franciaország keleti felében
valamint az Alpok középső részétől keletre mindenütt fagyott.
Közép-Európában és Skandinávia nyugati felében sok felé havazik.
Ezzel szemben Nyugat- és Dél-Európában csendes, derült az időjárás.
Hazánkban kedden nap közben a hőmérséklet még 6-9, Pécsen 10
C fokig emelkedett. Ma reggel általában fagypont körüli hőmérsék-
let alakult ki, a talaj közeli légrétegben azonban Kalocsán és
Nagykanizsán mínusz 4; Szentgotthárdon mínusz 5, Szombathelyen
mínusz 6 fokot mértek. Sok felé volt csapadék, néhol havazás,
havasó alakjában. Mohácson 12, Baján 11, Barcson és Lengyelen
10 mm csapadékot mértek. Körnend, Káld, Zolterszeg, Fonyód,
Devecser és Keszthely jelentett. Galyatetőn és Szabad-
szághyón 2, Dobogókőn 3 cm-es hó van. Siklóson

Budapesten hétfőn a napi hőmérséklet közép-
értéke 4.2 fokkal magasabb, a légnyomás napi középértéke 6.3
mm-rel alacsonyabb volt, mint a sok évi átlag.

Budapesten kedden 12 órakor a hőmérséklet 2 C fok, a
tengerszintre átszámított légnyomás 764 mm, mérsékelten emelkedő
irányzatú. időjárás

Várható időjárás szor- estig: Felhőátvonulások,
több felé újabb fúvások és havazások. Időnként megélénkülő észak-
nyugati szél, a hőmérséklet alig változik. Várható hőmérsékleti
értékek az ország területére: szor- reggel plusz 1-mínusz 2,
délben plusz 2-5 fok között. /MTI/
Øhozivatart

Rákosi Mátyás beszéde óta nem volt igazolatlan mulasztó a
Győri Gyapjufonó és Szövőgyárban

Vidék Késé Ió

A Győri Gyapjufonó és Szövőgyárban októberben 65 dol-
gozó késett el, novemberben - nagyrészt a jó szemléltető agitáció
eredményeképpen - 54-en. Az igazolatlan mulasztások száma is mintegy
25 százalékkal csökkent. Rákosi Mátyás beszéde után tovább javult
a Győri Gyapjufonó- és Szövőgyárban a munkafegyelom. Igazolatlan
mulasztó egyáltalában nem volt és csak egy dolgozó késett el. A Gyap-
jufonó- és Szövőgyár népmvelői szíves felvilágosító munkát végeznek,
hogy a kezdeti jó eredmény állandó legyen. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 19. kiadás

1951. december 11.

14 óra 20 perc

December 23.-án adják át a forgalomnak a dunaföldvári hidat

1 Ta/Fd/Mk Máv Li K 4 plusz 2

Az idei év legnagyobb hidépitkezése Dunaföldváron befejezéshez közeledik. Most szerelik fel a kábelvezetékeket, végzik a kisebb aszfaltozási munkákat, hátrányozzák a vasuti vágányok kövezetének hézagait. December 14.-én tartják meg a hid próbaterhelését, amikor négy 375-ös típusu mozdony fut fel a hidra, hogy 280 tonna sullyal ki próbálja teherbirását. Ezután már csak a mázolás marad hátra: a hid vasszerkezetait acélosan csillogó szürkészöldre festik át. December 23.-án pedig egybegyűl majd a környék dolgozó népe, hogy a hős hidépitőkkel együtt ünnepélyesen átadják a forgalomnak öt éves tervünk e nagyszerű alkotását, a közlekedést jelentékenyen megkönnyítő, új, hatalmas közuti-vasuti hidat.

A több mint ötmillió kiló súlyu hid másfél méterrel szélesebb, mint a régi, emellett korszerűbb, nagyobb teherbirásu. Építése során több mint egymillió darab szegecsot használtak fel, amelyből 270 ezer darabot a helyszínen készítettek el. A hid fotartóit olyan rácozóással készítették, amelynek alkalmazásával csaknem 200 tonna vasanyagot takarítottak meg. Száz köbméterrel kevesebb faanyagból készítették el az állványokat, mint amennyit előírtak számukra.

A hidépités hősei

Tizennyolc sztahanovista dolgozott a hidépitésnél, nyolcan közülük itt nyerték el a büszke kitüntetést. Így például Lohner Rezső kőfaragó brigádja állandóan 200 százalék fölött dolgozott, Lang József sztahanovista tűnt ki legjobban az ácsok között, Csányi Pál járt élen az aszfaltozás munkájában, Csurgó Ferenc, Szegedi János és Nagy Sándor bizonyultak a legjobbaknak a MÁVAG szerelői között és itt dolgozott Leib Rezső is, az ország első kövozója.

A hidépités befejezése után újabb munkákat kapnak a hidászok. Többségük a környéken épülő más kisebb hidait készíti majd el, többen a simontornyai hidépitkezésnél folytatják munkájukat, hogy az öt éves terv során mind több hid felépítésével járuljanak hozzá a közlekedés megjavításához. /MTI/

A Meteorológiai Intézet jelentése

§ Mk 10
a fűtés alapjául szolgáló napi középhőmérsékletéről: december 12.-én szerdén a várható középhőmérséklet az ország egész területén 4 fok alatt lesz. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

1951. december 11. 14 óra 44 perc

Híradás

Korszerűsítették a Sztálinváros-Pusztaszabolcs közötti vasutvonalat

Ta/Fd/Mk MAV Li K 4

A gyors ütemben fejlődő Sztálinváros és Sztálin Vasmű építkezéseihez szükséges anyagok jó részét vasuton szállítják a szocialista városba. Ezért korszerűsítették a Sztálinváros és Pusztaszabolcs közötti vasutvonalat, amely azelőtt csak vicinális-közlekedésre volt alkalmas.

Az építkezést az idén januárban kezdték meg és hogy a Vasmű felé irányuló hatalmas anyagszállítás üteme ne lankadjon, az új vasutvonal jó részét a régi vágányok mellett építették. Kiküszöbölték az íves kanyarokat, eazel a vasutvonal régi hossza két és fél kilométerrel rövidült meg.

Az építkezések során 650 ezer köbméter földet mozgattak meg, 32 kis hidat is készítettek. A pályaépítők lelkes munkájának eredménye: három héttel a kitűzött határidő előtt befejezték a vasutvonal építését, amelyet 16.-án vasárnap, annak át ünnepélyesen a forradalomnak. /MTI/

Nem egészen egy mázsa buza áráért egész évben orvosi ellátást kapnak a tzsos tagok

1 Ró/He/Mk Mi Ie 3 plusz 3

A Budapest XI. kerületi III. típusú "Alkotmány" tzsos tagsága egyhangulag úgy határozott, hogy valamennyien igénybe veszik az igen előnyös, önkéntes SZTK betegbiztosítást. Egy-egy tag havonta mindössze 6 forintot fizet, amiért orvosi ellátást, gyógyszer, szükség esetén kórházi ápolást is igénybe vehet.

A csoportban három tag vette igénybe a betegellátást, addig a csoport legidősebb tagja, aki már 60 éves elmúlt, Rác Mihály, miatt fordult orvoshoz. Néhányheti kezelés után már jelentette is a tzsos-irodán: nemsokára ismét munkába állhat. Rác Mihály jól emlékszik a felszabadulás előtti időkre, amikor, ha egy magafajta dolgozó paraszt házában beteg volt, ráment a gyógykezelésre a föld, vagy a tőhén, sokszor még a ház is. /gyakran

Nemcsak a biztosított veheti igénybe a betegellátást, hanem annak önálló keresettel nem bíró családtagjai is. Cuczi Imrénok például 8 éves kislányát tudógyulladással vitték kórházba. Néhány hét múlva gyermekét egészségesen, meghízva vitte haza. A harmadik betegsége a Kopes családnál fordult elő. Kopes Józsefné 80 éves édesanyját lábtöréssel a törzeti orvos azonnal a kórházba utalta, hogy ott megoperálják. Egy tag évi 72 forintért, nem egészen 1 mázsa C. jegyre beadott buza áráért egész évben jó orvosi ellátást kap betegség esetén. /MTI/

B 21. kiadás

1951. december 11.

11 óra 45 perc

A zalai tsz-ek és tszcs-k hírei

i Vid U/Mk Mi le plusz 2

A zalamegyei termelőszövetkezetekben is egyre többen tesznek felajánlást Rákosi Mátyás beszámolója után Sztálin generalisszimusz születésnapjára. A zalabéri "Vörös Csillag" termelőcsoport tagjai felajánlották, kertészeikben az öntözőcsatorna 250 méteres szakaszát születésnapja előtt megépítik. Elültetnek 800 négyszögöl őszi hagymát, ezer négyszögöl őszi salátát. A kertészetben 1664 négyszögöl területen elvégzik a trágyázást és 30 melegágyat készítenek. /a nagy Sztálin

xxx

A batyki "Vörös Mező" tszcs-ben 100 köbméter takarmányt lesilóznak. A földjeiken keresztül folyó Zalát 300 méter hosszan szabályozzák az árvízkarok megakadályozására.

xxx

A zalaszentlászlói "Új Alkotmány" tszcs-ben 50 férőhelyes istállót varolnak és 100-as befogadóképességű baromfitelepet építenek.

xxx

A tőrjei "Ifjú Gárda" tszcs-ben új üzeméget létesítenek: 30 holdas gyümölcsöst létesítenek, ahol 1710 facsemétét ültetnek el. Háromezer férőhelyes baromfitelepet építése befejezés előtt áll.

xxx

Az összes zalai termelőcsoportoknál befejeződött az őszi mélyszántás. A mezőgazdasági munkák elkészültével több termelőcsoportnál indultak meg az építkezések. A bozserédi "Szabad Nép" tsz tavaszal kezdte meg a 100 szarvasmarha befogadására alkalmas istálló építését. Az istállóhoz szükséges téglát szénporos ögetéssel készítik el.

/MTI/

Nyolc literrel 12 literre emelték a napi tejhozamot a csobokapusztai tehénészek.

Vid Mk Mi le

A csobokapusztai állami gazdaság tehénészei hónapokkal ezelőtt elhatározták, hogy a gondjaikra bízott tehéneknél az eddigi 8 literes napi fejési átlagot december 21.-re 12 literre emelik.

Bevezették az egyedi takarmányozást és a fejés előtt és után tőgymasszázszt alkalmaznak. Már novemberben elérték a 12 literes fejési átlagot.

A legkiválóbb eredményt Tóth Anna, a gazdaság tehénésze érte el, aki a 8 literes istálló átlagot 5 literrel növelte az elmúlt hónapok során. Legutóbb új vállalást tett. Elhatározta, december 21.-re 14 literre emeli egy-egy tehénél a napi tejhozamot. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

22. kiadás

1951. december 11.

14 óra 55 perc

Meggyorsult a tojás- és baromfibe gyűjtés Kővágószőlősen

Vio Mk Mi 1e

A kővágószőlősi dolgozó parasztek az ősszel az elsők között tettek eleget Baranya megyében kenyérgabona- és takarmánybeadási kötelezettségüknek. A tojás- és baromfibe gyűjtésben azonban erősen lemaradtak. Tojásbeadásukat csak 86 százalékra, baromfibeadásukat pedig mindössze 50 százalékra teljesítették.

December 1.-én este a község dolgozó parasztjai együtt hallgatták meg Rákosi Mátyás beszédét. Utána nyomban elhatározták, hogy december 21.-re tojás- és baromfibeadási kötelezettségüknek is 100 százalékban eleget tesznek. Hétfőn a kővágószőlősi dolgozó parasztek már meg is kezdték igéretük valórváltását. Egy nap alatt több mint 800 tojást és 42 kiló baromfit adtak be. A begyűjtés a hét folyamán tovább gyorsult. Szombatig tojásból már túlhaladták a 90 százalékot is, baromfiből pedig 76 százalékra teljesítették évi begyűjtési tervüket. /MTI/

Sok burgonya, káposzta és sütőtök érkezett a Nagyvásártelepre

N6/Hm/Mk Kné 1e plusz 4

Allami begyűjtő kereskedelmünk vidéki kirendeltségeitől Budapest lakossága számára kedden reggel 8 óráig a következő áruszállítványok érkeztek a Nagyvásártelepre: 760 ezer kiló burgonya, 36.405 kiló fejeskáposzta, 26.151 kiló cékklarépa, 18.475 kiló kék káposzta, 14.870 kiló sárgarépa, 10.730 kiló gyökérszőlő, 5210 kiló karfiol, 500 kiló sütőtök, 4580 csomó petrezselyemzöldje, 1245 kiló zeller, 885 kiló kalarábé, 750 kiló gomba, 352 kiló torma, 340 kiló paraj, 37 kiló sóska.

Tárolásra érkezett: vöröshagyma 20.142 kiló, sárgarépa 7850 kiló súlyban.

Az elraktározott készletekből piacra került 40 ezer kiló alma és 5000 kiló citrom.

Befutott az első fenyőfa szállítvány is. Hétfőn és kedden 2 vagon fenyőfa került az elosztóba. Megállapították az árakat is. A lucfenyő 10 centiméterenként 2 forint, a jegenyefenyő 10 centiméterenként 2.40 forint. /MTI/

MTI BELFOLDI HIREK

B 23. kiadás

1951. december 11.

15 óra 15 perc

Ünnepi előadásai kezdődnek a Béke-filmnapok

k MOKEP & Jné/Mk M FT K

Az Országos Béketanács és a MOKEP december 13.-tól az ország számos városában Béke-filmnapokat rendez. A vidéki Béke-filmnapok kezdetével egyidejűleg a fővárosban ünnepi előadás keretében előzetesen bemutatják az "Eskü" című szinkronizált szovjet történelmi filmet. Az ünnepi előadás december 13.-án, este 1/2 7 órakor lesz a Sziéra filmszínházban. A vetítést műsor előzi meg, amelynek keretében Háy Gyula Kossuth-díjas író mond ünnepi megnyitót és Horváth Ferenc, a Magyar Néphadsereg Színháza igazgatója, az Országos Béketanács tagja szaval.

A fővárosi Béke-filmnapokat december 20. és 21.-én rendezik meg Sztálin generalisszimusz születésnapja alkalmából. A budapesti Béke-filmnapok keretében három szovjet filmalkotást mutatnak be a filmszínházak. A "Mégvédjük Cariciát" című új szinkronizált történelmi film arról számol be, hogyan szervezte meg Sztálin a caricini győzelmet. Az "Eskü" című Sztálin-díjas alkotás egy szovjet anya életén keresztül ábrázolja azt a harcot, amelyet a nagy Sztálin vezetésével folytatott a szovjet nép Lenin végakaratainak megvalósításáért. A nagyikerű filmet azonnal szinkronizálva vetítik. A "Szverdlov" című film a forradalom lánglelkű harcosáról szól. /MTI/

A Munkaerőtartalékok Hivatala közli

k MTH/Mk Li K

Szakmunkásokat és ipari segédmunkásokat keresnek a következő vállalatok:

A Fővárosi Szállítógép Javító Vállalat esztorgályosokat és lakatosokat, vasiparban dolgozott begyakorolt munkásokat, valamint segédmunkásokat azonnali belépésre felvessz. Jelentkezés: Budapest XIII. Véső-u.6.

A III.számú Autójavító Vállalat karosszerialakatosokat, önálló autóvillanyszerelőt, hűtőszerelet, fűtőt és segédmunkásokat felvessz. Jelentkezés: Budapest XIII. Dózsa György-ut 61. sz. /MTI/

B 24. kiadás

1951. december 11.

16 óra 10 perc

diósgyőri szénbányák a bányagépek jobb kihasználásával harcolnak az évi terv túlteljesítéséért

i Vid Hbj/Jné/Mk Vár 1e plusz 3

Az elmúlt két esztendő során a diósgyőri szénbányák üzemeiben is számos villamosfurógép és kaparószalag beszerelése köry nyitette meg a bányászok munkáját. A gépeket azonban nem használták ki teljes mértékben. Rákosi Mátyás Tatabányán elhangzott beszéde után a diósgyőri szénbányák vezetősége tervet dolgozott ki a gépek fokozottabb kihasználására. Így a Pálinkás-tárói üzemben négy új kaparószalagot építettek be s ezzel az eddigi közai szállítást teljes egészében gépesítették. Megszűnt az üres csille-hiány, mintegy 10 százalékkal növekedett az egyes bányászok széntermelése, ami havi keresetük 100-150 forintos emelkedését biztosítja.

A lyukóbányai üzemben is átszervezték a gépi berendezéseket: a Mátyás-telepről az Adriányi szintre egy kaparószalagot szerelnek át s ezzel biztosítják az ott dolgozó Ajtay-féle fejtógép jó munkáját. A fejtógép, amellyel kísérletet végeznek, elővájáson 40 perc alatt 30 csillót rak meg és két méteres előrehaladást ér el. A kaparószalagok beszerelésével aállítás zavartalanságát biztosítják. A közifejtési munkahelyen, ahol eddig csilleszállítás folyt, két kaparószalaggal 25 százalékkal emelik a termelést s az eddigi 60 százalékkal szemben 90 százalékra emelik aállítás gépesítését.

/MTI/

A szarvasmarha- és sertésbrucellosis elleni védekezés

R.

i Kö/Vi/Mk Mi K 5

Az állategészségügyi kongresszus keddi ülésén Manninger Rezső akadémikus előadást tartott a szarvasmarha és sertésbrucellosis elleni védekezésről.

A brucellózistól mentes szarvasmarha-állományokat általában úgy lehet megvédeni a fertőződés ellen, hogy megakadályozzuk fertőzött tenyészállatoknak az egészségesek közé jutását. Ennek legmegbízhatóbb módja a tenyészetnek lehetőség szerint saját nevelésű állatokkal való kiegészítése. Idegen állományból származó állatoknál meg kell győződni, hogy azok fertőzéstől mentesek-e. Még a bebizonyítottan brucellosistól mentes állományból származó új állatokat is célszerű a régi állománytól elkülönítve tartani mindaddig, amíg magunk nem győződünk meg mentességükről. Célszerű az elkülönítést az állatok leállításáig folytatni.

A brucellosisos fertőzöttség kimutatására különböző, úgynevezett serodiagnosztikai és allergiás módszerek szolgálnak, de miután ezek nem mindig száz százalékosan megbízhatóak, ezért helyesebb ezenfelül a vérszentes állományba szánt állatokat fertőzésmentes

/folyt. köv./

B 24. kiadás

1951. december 11.

16 óra 10 perc

diósgyőri szénbányák a bányagépek jobb kihasználásával harcolnak az évi terv túlteljesítéséért

i Vid Hbj/Jné/Mk Vár 1e plusz 3

Az elmúlt két esztendő során a diósgyőri szénbányák üzemeiben is számos villamosfurógép és kaparószalag beszerelése könnyítette meg a bányászok munkáját. A gépeket azonban nem használták ki teljes mértékben. Rákosi Mátyás Tatabányán elhangzott beszéde után a diósgyőri szénbányák vezetősége tervet dolgozott ki a gépek fokozottabb kihasználására. Így a Pálinkás-tárai üzemben négy új kaparószalagot építettek be s ezzel az eddigi közai szállítást teljes egészében gépesítették. Megszűnt az üres csille-hiány, mintegy 10 százalékkal növekedett az egyes bányászok széntermelése, ami havi keresetük 100-150 forintos emelkedését biztosítja.

A lyukbányái üzemben is átszervezték a gépi berendezéseket: a Mátyás-telepről az Adriányi szintre egy kaparószalagot szerelnek át s ezzel biztosítják az ott dolgozó Ajtay-féle fejtőgép jó munkáját. A fejtőgép, amellyel kísérletet végeznek, elővájáson 40 perc alatt 30 csillót rak meg és két méteres előrehaladást ér el. A kaparószalagok beszerelésével a szállítás zavartalanságát biztosítják. A közifejtési munkahelyen, ahol eddig csilleszállítás folyt, két kaparószalaggal 25 százalékkal emelik a termelést s az eddigi 60 százalékkal szemben 90 százalékra emelik a szállítás gépesítését.

/MTI/

A szarvasmarha- és sertésbrucellosis elleni védekezés

i Kö/Vi/Mk Mi K 5

Az állategészségügyi kongresszus keddi ülésén Manninger Rezső akadémikus előadást tartott a szarvasmarha és sertésbrucellosis elleni védekezésről.

A brucellózistól mentes szarvasmarha-állományokat általában úgy lehet megvédeni a fertőződés ellen, hogy megakadályozzuk fertőzött tenyészállatoknak az egészségesek közé jutását. Ennek legmegbízhatóbb módja a tenyészetnek lehetőség szerint saját nevelésű állatokkal való kiegészítése. Idegen állományból származó állatoknál meg kell győződni, hogy azok fertőzéstől mentesek-e. Még a bebizonyítottan brucellosistól mentes állományból származó új állatokat is célszerű a régi állománytól elkülönítve tartani mindaddig, amíg magunk nem győződünk meg mentességükről. Célszerű az elkülönítést az állatok leállításáig folytatni.

A brucellosisos fertőzöttség kimutatására különböző, úgynevezett szerodiagnosztikai és allergiás módszerek szolgálnak, de miután ezek nem mindig száz százalékosan megbízhatóak, ezért helyesebb ezenfelül a vérszemes állományba szánt állatokat fertőzőmentes

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 25. kiadás

1951. december 11.

16 óra 15 perc

/A szarvasmarha-....1.folyt./ i Kő/ Vi/Mk Mi K 5

Állapotuk végleges elbírálásáig elkülönítve tartani.

Brucellák új fertőzött tenyészállatok beállításán kívül más utakon is bejuthatnak valamely vérszemes állományba, például omberek lábholiján, fertőzött tehénészetből származott, nem pasztórozott tejjel, stb. Ujabbán egyre több tapasztalat szól amellett, hogy talán más háziállatok, például lovak, sőt vadonélő rágcsálók - mezői nyulak - is terjeszthetik a betegséget. Ezért állandóan riason kell lenni és elvetés vagy magzatburok-visszatartás esetén az illő állatot azonnal el kell különíteni az állást a szomszéd állásokkal együtt nyomban fertőtleníteni kell.

Az állattenyésztőkben tudatosítani kell azt a szabályt, hogy minden elvetést és magzatburok-visszatartást fertőzött természetűnek kell tartani az ellenkező bebizonyosodásig. Hasonlóképpen tudatosítani kell, hogy a brucellosis elleni védekezésben a még nem fertőzött állomány megtartása állapotban szinte fontosabb feladat, mint a már fertőzött állomány megszabadítása a járványtól.

Fertőzött állományokban különféle módon lehet megszüntetni a járványt. Egyik, hogy a vérvizsgálat vagy más vizsgálat eredménye alapján fertőzöttnek tekinthető állatokat kisorsolják. A fertőzött állatok a nem fertőzöttektől elkülönítve tovább tarthatók, de ilyenkor a nem fertőzött állatokat eleinte 3-4 hetenként, később félévenként újabb vérvizsgálatnak kell alávetni. Ezenkívül gondoskodni kell, hogy külön illető és elveteltető istálló vagy istállószakasz álljon rendelkezésre. Ezzel az eljárással meg lehet szabadulni a brucellosistól, különösen ha a baj még nem öltött nagyobb méreteket, de a legkisebb mulasztás a fertőzött állatok felismerése, vagy az ellések és elvetések lebonyolítása körül az állatok újabb fertőzését eredményezheti és meghiúsítja az addigi egész munka eredményét.

A védekezés más módja az immunodiagnosztikai próbák figyelmen kívül hagyásával a még nem fertőzött állatok fertőződésének megakadályozása. Ennek elérésére az elvetéseknél és minden ellésnél is a közös istállóon kívül, elkülönített helyen kell bekövetkeznie. Fontos, hogy az elvetések és ellések alkalmából a méhből kikerülő baktériumok ne jussanak a még nem fertőzött állatokba. Ezért a fertőzött gazdaságokban elveteltető vagy ellető istállót kell be rendezni s ezekben az állatokat külön ápolóval gondoztatni.

Mindennél fontosabb minél a tenyészistálló személyzetével, mind az elkülönítőbe került állatok ápolóival türelmes oktatással megértetni teendőjük célját és lényegét, meggyőzve őket a legkisebb mulasztás végzetes következményeiről. Az említett eljárástól csak olyan állományban várható siker, ahol állandó személyzet látja el az állatok gondozását.

/folyt.köv./

R.

A fertőzött állományokban a vemhes állatokat gondosan kell figyelni. Alaposan kioktatott felelős, ha 3-4 napi időközökben, meghatározott napokon gondosan megfigyél minden vemhes állatot, idejében észreveszi, mely tehenek és előhasi úszók készülnek megelleni és elvetélni. Az elkülönítőkben lezajlott minden elvetélés és oltás után az elhalt magzatot és a magzatburkokat mélyen el kell ásni vagy el kell égetni, az állat állását pedig forró fahamu-luggal és frissen oltott mósszel fertőtleníteni. Az elvetélt és leölt teheneket csak akkor szabad visszacereszteni az istállóba, ha már nincs hüvelykifolyásuk s akkor is ajánlatos őket enyhe fertőtlenítővel /például fél százalékos nátrium hidroxid-oldattal/ előzetesen alaposan lemosni. Az elvetélt teheneket helytelen kiselőjtezni, ellenkezőleg az ilyenek átmenetileg nagyobb értéket képviselnek, mint a még nem fertőzött állatok, mert elvetélésük árán a brucellosissal szemben fokozott ellenállóképeségre tettek szert. Kiselőjtezni csak azokat a teheneket kell, amelyeknél idült méhgyulladás fejlődött ki.

A visszakerült állatok legfeljebb tejükkel fertőzhetnek, ezért a fejés alkalmával az első tejsugarakat nem szabad az aalomra, hanem kéznél tartott edénybe kell fejni. A fejőnek minden fejés után alaposan meg kell tisztítani kezét. Ha mégis történék előre nem látható elvetélés, az állatot azonnal el kell különíteni és az istállót fertőtleníteni.

A fedezettetésre még a fertőzött állományokban is nem fertőzött bikákat kellene használni.

Ezzel az eljárással a megfelelő gondosság mellett nemcsak az elvetélések, de a brucellosis egyéb megnyilvánulása is megszüntethető.

Olyan állományokban, amelyekben az ismertített rendszabályokat nem lehet teljes egészükben végrehajtani, a védekezés eredményének fokozására a fogékony állatok védőoltása szolgál. A nálunk is alkalmazott oltóanyaggal való oltás veszélytelen mind a beoltott állatra, mind társaira. Általában 4-8 hónapos korban szokás az úszóborjakat beoltani, a mi viszonyaink között azonban célszerűbb a 8-12 hónapos korban való oltás. Ajánlatos az úszóket közvetlen befolyatásuk előtt négyezer beoltani. Ott, ahol az oltás még csak megindul, az ivarérett úszóket és az üresen álló teheneket is be kell oltani. Szükség esetén vemhes tehenek is beolthatók a vemhesség negyedik hónapjáig. A felnőtt bikákat nem szokás oltani, de nincs akadálya a korlati követelményeknek megfelelő védettséget biztosítani.

Magával az oltással azonban nem lehet végleg megszabadulni a brucellosistól. A siker biztosításával egyúttal meg kell akadályozni a durva természetes fertőződéseket.

/folyt.köv./

A fertőzött állományokban a vemhes állatokat gondosan kell figyelni. Alaposan kioktatott felelős, ha 3-4 napi időközökben, meghatározott napokon gondosan megfigyeli minden vemhes állatot, idejében észreveszi, mely tehenek és előhasi úszók készülnek megelleni és elvetélni. Az elkülönítőkben lezajl ott minden elvetélés és oltás után az elhalt magzatot és a magzatburkokat mélyen el kell ásni vagy el kell égetni, az állat állását pedig forró fahamu-luggal és frissen oltott násszal fertőtleníteni. Az elvetélt és leoltott teheneket csak akkor szabad visszaeresztetni az istállóba, ha már nincs hüvelykifolyásuk s akkor is ajánlatos őket onyhe fertőtlenítővel /például fél százalékos nátrium hydroxid-oldattal/ előzetesen alaposan lemosni. Az elvetélt teheneket helytelen kiselőjtezni, ellenkezőleg az ilyenek átmenetileg nagyobb értéket képviselnek, mint a még nem fertőzött állatok, mert elvetélésük árán a brucellosissal szemben fokozott ellenálló képességre tettek szert. Kiselőjtezni csak azokat a teheneket kell, amelyeknél idült méhgyulladás fejlődött ki.

A visszakerült állatok legfeljebb tejükkel fertőzhetnek, ezért a fejés alkalmával az első tejsugarakat nem szabad az a lombra, hanem kőzél tartott edénybe kell fejni. A fejőnek minden fejés után alaposan meg kell tisztítani kezét. Ha mégis történék előre nem látott elvetélés, az állatot azonnal el kell különíteni és az istállót fertőtleníteni.

A fedeztetésre még a fertőzött állományokban is nem fertőzött bikákat kellene használni.

Ezzel az eljárással a megfelelő gondosság mellett nemcsak az elvetélés, de a brucellosis egyéb megnyilvánulása is megszüntethető.

Olyan állományokban, amelyekben az ismertített rendszabályokat nem lehet teljes egészükben végrehajtani, a védekezés eredményének fokozására a fogékony állatok védőoltása szolgál. A nálunk is alkalmazott oltóanyaggal való oltás veszélytelen mind a beoltott állatra, mind társaira. Általában 4-8 hónapos korban szokás az úszóborjakat beoltani, a mi viszonyaink között azonban célszerűbb a 8-12 hónapos korban való oltás. Ajánlatos az úszóket közvetlen befolyatásuk előtt négyeszer beoltani. Ott, ahol az oltás még csak megindul, az ivarérett úszóket és az üresen álló teheneket is be kell oltani. Szükség esetén vemhes tehenek is beolthatók a vemhesség negyedik hónapjáig. A felnőtt bikákat nem szokás oltani, de nincs akadálya a bikaborjak oltásának. Az oltás eddigi megfigyelések szerint, a gyakorlati követelményeknek megfelelő védettséget biztosít.

Magával az oltással azonban nem lehet végleg megszabadulni a brucellosistól. A siker biztosításával egyúttal meg kell akadályozni a durva természetes fertőződéseket.

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 27. kiadás

1951. december 11.

16 óra 25 perc

/1. szarvasmarha....3.folyt./ i K6/ Vi/Mk Mi K 5

A sertésbrucellosis elleni védekezés terén a járvány behurcolásának megakadályozására n. sonló intézkedésekre van szükség, mint a szarvasmarha-brucellosis ellen. .. nem feltétlenül megbízható helyről származó sertésanyagot immunodiagnosztikai próbák alkalmazásán kívül minden körülmények között legalább két hónapig tanácsos eltávolító tartani. Ugyanigy külön-külön csoportban ajánlatos tartani a több helyről beszorított sertéseket.

Fertőzött állományokban a járvány kiirtására zárt tenyészetekben nálunk is mindenütt keresztülvihető az az eljárás, amely azon a tapasztalaton alapszik, hogy zárt sertésenyészetekben egy-két vemhességi évad alatt a brucellosis az állatok természetes átvészeltődése folytán magától megszűnik, ha új, fogékony tenyészanyag nem kerül az állományba.

Az elvetelő kocákat itt sem szabad kislejtetni, mert fokozott ellenállóképeségük miatt különös értéket képviselnek. Csak az idült méhgyulladás következtében meddővé vált kocákat kell selejtetni. Nem szabad a tenyészetbe vészmentessé válásáig fogékony állományt beállítani.

A fertőzött anyag fennmaradását azzal is csökkenteni kell, hogy az egész kocaállomány bebugatásával várnak, az utolsó elvetelés, illetve ellés után két-három hónapig.

Lényegében ugyanez az eljárás alkalmazható a közönségi kondába járó kocákra is. Itt azonban nehézséget okoz, hogy a bugatások megszüntetése ugyanazon időben meghatározott időtartamra nem vihető keresztül. Legalább azt kell azonban elérni, hogy a kocákat két csoportba osszák: egyikbe kerülnek a már elvetélt, vagy egyébként is betegségre gyanús állatok, a más ikba azok, amelyekről feltételezhető, hogy nincsenek fertőzve. Ha van mód rá, a kőzből való bebugatást ajánlatos bevezetni a nem fertőzött konda-részleg kocáinak megter-
mékonyítására is egészséges kant használni. Ha a kőzből való bugatás nem lehetséges, el kell érni, hogy a kanok csak azzal a konda-rész-
laggal járjanak, amelybe a nemfertőzött kocák tartoznak.

A kondába járó sertések megszabadítása a brucellosistól nem s ikorülhet egy csapásra. Az eredmény lényegesen függ attól, hogy a sertésenyésztők mennyire érzik át a védekezés fontosságát s a kanászok mennyire igyekeznek a maguk részéről is mindent megtenni a siker érdekében. /MTI/

TL

MI BUDAPESTI HÍRLEK

B 28. kiadás 1951. december 11.

16 óra 25 perc

A mizserfai légényszállás lakóinak szép élete egyre több jelentést hoz a bányából.

i Vid Fbj/Fm/MI Vár Ie +2

A nőgrádi szénbányánál öt légényszállás létesült eddig: Nagyostonyban, Szorosbatakon, Mátraverebélyen, Kisterenyén, és Zsenyán. A mizserfai légényszállást alig két hónappal ezelőtt adták át 21 új bányamunkásnak, akiknek nagy része a balassagyarmati járásból való. Új otthonuk a rendszer étkezés mellett a munka után nyugodt pihenést, szórakozást és tanulási lehetőséget is nyújt számára. Kulturteremtést alapítottak a fiatalok, melynek műsorát Cserhatsurány közönségben is bemutatták.

A légényszállás lakói, amikor eljűkbe hazatérnek, elmondják, hogyan élnek, egyben új munkásokat is toboroznak. Juhász János Ferenc és Koplányi János Szanda közösségek 15, Juhász Pál pedig Cserhatsurányból öt új dolgozót hozott meg a bányászélet szépségéről. Így emelkedett a mizserfai légényszállás lakóinak száma. A megnövekedett létszámra való tekintettel a légényszállást három szobával kibővítették./MI/

Sok szőlőt, makot, turót és halat szállítottak a fővárosba a földművelőszövetkezetek

i Né/te/MI Kné Ie + 3

A budapesti földművelőszövetkezeti elosztóhelyre december 8-án délelőtt 10 órától december 10-én délelőtt 10 óráig a következő elosztmányok érkeztek: keltáposzta 1753 kiló, búzajonny 9100 kiló, szőlő 915 kiló, alma 1244 kiló, élő csirke 368 kiló, vajott liba 356 kiló, hal 3166 kiló, zsír 129 kiló, étolaj 200 kiló, vaj 182 kiló, turó 823 kiló, nullásliszt 225 kiló, mak 768 kiló, dióbél 110 kiló, cukor 780 kiló, tarhonya 261 kiló, köles 108 kiló súlyban.

A szövetkezeti elosztóba terelés céljaira érkezett 54:000 darab tojás. Az elosztó helyek összforgalma december 8-án 558.469 forint volt./MI/

2,

A kohó- és gépipari minisztérium jelentése a minisztertanács vándorzászlajaért folyó verseny állásáról

k : Si/KH EK 1e

A kohó- és gépipar üzemének dolgozói nagy lelkesedéssel fogadták népköztársaságunk minisztertanácsának határozatát, hogy a munkaverseny győztes üzemi részere alapított vándorzászlókat ezentúl január első felében is odaítélik, továbbá arról, hogy a kohó- és gépipari minisztérium felügyelete alá tartozó vállalatok dolgozói részere a minisztertanács külön vándorzászlót alapít. A határozat újabb nagyszerű lendületet adott az üzemek között az évi terv határidő előtti teljesítéséért és túlteljesítéséért folyó versenynek.

A kohó- és gépipari minisztériumhoz tartozó üzemek közül a versenyben jelenleg

első helyezett: a Rákosi Mátyás Művek Kovácsológyára,

második: Mechanikai Mérőműszerek Gyára,

harmadik: DILLVAG Diósgyőri Gépgyár.

Az egyes iparágakban a verseny állása a következő:

A vaskohászatban

az első helyen a Salgótarjáni Acélárnyár dolgozói állnak. Evi termelési tervüket eddig 99.1 százalékban teljesítették. Tervszerűségük 96 százalék. Szovjet tapasztalatok felhasználásával innen indult el a gépek jobb kihasználására irányuló gyorshengertelési mozgalom, amely hengerdeinkben ma már országos méretekben elterjedt.

Második helyezett: Ozdi Kohászati Üzemek. Harmadik helyezett: Borsodnádasdi Lemezgyár.

A versenyben elmaradtak a Lőrinci Lengermű dolgozói, akik a legutóbbi hónapokban teljesítették ugyan havi tervüket, de az év első részéből származó súlyos lemaradásukat még nem hozták be.

A gépgyártó iparban

a DILLVAG Diósgyőri Gépgyár dolgozói haladnak az élen. Evi teljes termelési tervüket december 7.-ig 102 százalékra, árutermelési tervüket pedig december 9.-án száz százalékra teljesítették. A termelési költség emelése terén előirányzatuknak 101 százalékban tettek eleget. A szocialista munkaverseny en a dolgozók 96.7 százaléka, ezen belül a műszakiak 97 százaléka vesz részt. Az anyagtakarékossági mozgalom október végéig 5,846.720 forint értékű megtakarítást eredményezett. A gyár dolgozói a más üzemekkel való együttműködés tervét teljesítették, sőt több vállalatnak terven felül elvégzett munkával is segítségére siettek.

/folyt. köv./ II

MTI BELFOLDI HÍRSEK

B 30. kiadás 1951. december 11. 11 óra 10 perc

/A kohó- és gépipari. . . 1.folyt./ k 3 Si/BE Ek Ie

Második helyezett: Magyar Acélárugyár. Harmadik helyezett: Láng Gépgyár.

Erősen elmaradt a versenyben a Csapágyjavító Vállalat, ah az évi teljes termelési tervnek november végéig csupán 64 százalékát teljesítették.

A Rákosi Mátyás Vas- és Fémtüvek üzemai között

az első helyen a Kovácsológyár dolgozói állanak. Egész évi teljes termelési és készáru-termelési tervüket december 1.-ig egyaránt 107.9 százalékra teljesítették. Termelékenységi előirányzatukat 13.2 százalékkal túlteljesítették. . . A Rákosi Művek több más üzemének nyújtottak elvtársi segítséget, így az épülő új Csögyár részére a gyors-pilgerhengerek sor alkatrészeit december helyett októberben elkészítették. Eredményekben nagy része van a gyár komplexbrigádjának, amely a szűk keresztmetszetek megszüntetésével, a normán aluli teljesítők segítségével és a gyáron belüli jó együttműködés biztosításával járult hozzá az évi terv november 13.-i befejezéséhez.

Második helyezett: Fémtü. Harmadik helyezett: Öntődegyár. A versenyben az utolsók között van a Szerszámgyépgyár.

A közlekedési eszközök gyártó iparban

az üzemek élén a Hismotor- és Gépgyár dolgozói haladnak. Evi tervüket globálisan - a fogadásiukban vállalt december 10.-i határidő helyett november 28.-án befejezték. Evi teljes termelési tervüket december 1.-ig 102.8 százalékra, készáru-termelési tervüket 101.4 százalékra teljesítették. Termelékenységi előirányzatuknak 101.5 százalékban teptek eleget. A dolgozók 80 százaléka vesz részt a munkaversenyben. Az anyagtakarékosági mozgalom kiszélesítésével husz tonna szinesfémot takarítottak meg, 598.000 forint értékben.

Második helyezett: Ganz Hajógyár. Harmadik helyezett: Szentendrei Kocsigyár.

A versenyben jelentősen elmaradt az Autó- és Traktoralkatrészek Gyára.

Az Erősáramú Berendezéseket Gyártó iparban

az első helyen a Kábelgyár áll. Az év első tíz hónapjában áru-termelési tervét 108.2 százalékra, teljes termelési tervét 108 százalékra teljesítette, 95.4 százalékos tervszerűség mellett.

/folyt. köv./ TL

M T I B E L F Ö L D I H I R L E K

B 31. kiadás

1951. december 11.

16 óra 35 perc

/A kohó- és gépipari. . . . 2.folyt./ k. 31/12 Hk 1e

A termelékenység emelkedése a gyárban 15.3 százalékkal túlszárnyalta az előirányzatot. Az egyéb üzemek felé vállalt szállítási kötelezettségeiknek a gyár dolgozói maradéktalanul eleget tettek. Anyagtakarékossági mozgalmuk az év eleje óta 5,035.208 forint értékkel gyarapította meggazdaságunkat. A gyárban a dolgozók 83.5 százaléka versenyben van s versenyük nyilvánossága is példamutató.

Második helyezett: Ganz Lapcsolók és Készülékek Gyára. Harmadik helyezett: Elektromax.

A versenyben hatul kullog a Transzformátorgyártó és Javító Vállalat, amelynek vezetői a munkaversenyt nem tekintik közöonti kérdésnek s hiányzik a verseny jó nyilvánossága.

A h ir ad á s t e c h n i k a i i p a r b a n

első helyen áll a Konverta Egyenirányító Gyár. Evi teljes termelési tervüket december 1.-ig a gyár dolgozói 112.6 százalékra, árutermelési tervüket 104.2 százalékra teljesítették. Termelékenységi előirányzatukat, a száz forint kifizetett munkabérről első termelési érték tekintetében 18.6 százalékkal túlteljesítették. Az összes dolgozók 94 százaléka, ezen belül a műszakiak 98 százaléka versenyben van. Az anyagtakarékosság terén 463.360 forint értékű megtakarítást érték el a gyár dolgozói.

Második helyezett: Röntgen Rt. Harmadik helyezett: Akkumulátorgyár.

A versenyben az utolsó helyen áll a Magyar Adócsőgyár, amely évi teljes termelési tervét december 1.-ig csupán 79.8 százalékra teljesítette.

A m ű s z e r i p a r b a n

első helyezett a Mechanikai Mérőműszerek Gyára. Evi teljes termelési tervét 145 százalékra, árutermelési tervét 136 százalékra teljesítette. Tervezési munkája pedig novemberben elérte a száz százalékos mértéket. A gyár dolgozói a termelékenység emelése terén is túlteljesítették előirányzatukat. Az anyagtakarékossági mozgalom kifejtésével a harmadik negyedévben 95.587 forint értékű szinesfemet és segédanyagot, a Gazda mozgalom keretében további 120.000 forint értékű anyagot takarítottak meg. A szocialista munkaversenyben a dolgozók 97.5 százaléka vesz részt.

Második helyezett: Oragyár. Harmadik helyezett: Irodagépipari Vállalat.

Elmaradt a versenyben a Ganz Marmérőgyár, ahol a dolgozók évi készárutermelési tervüknek még csak 71 százalékat teljesítették.

/folyt. köv./

MTI BELFÜLDI HIRL

B 38. kiadás 1951. december 11. 16 óra 50 perc

/A kohó- és gépipari. . . 3.folyt./ k § Si/P. Hk 1e

A tömegcikkiparban

első helyen áll a Fémömeccikkgyár. A gyár dolgozói évi teljes termelési tervüket december 1.-ig 108 százalékra, készáru-termelési tervüket 112.4 százalékra teljesítették. Munkájuk termelési ékenységét hónapról hónapra emelték. A műszaki vezetőség az év folyamán jelentősen megjavította a termelés szervezetségét és irányítójává lett a dolgozók versenymozgalmának. Hozzájárult a terv túlteljesítéséhez a munkafegyelem terén bekövetkezett javulás is.

Második helyezett: Kőbányai Zománcárugyár. Harmadik helyezett: Bonyhádi Zománcárugyár.

A versenyben utolsó helyen áll a Kecskeméti Gépgyár, ahol - a többi között - a munkaverseny szervezése és nyilvánossága terén súlyos hiányosságok vannak.

A tűzállóanyagiparban

első helyezett a Zagyvarónai Vasötvözetgyár. Éves termelési tervét december 1.-ig 105.1 százalékra teljesítette, száz százalékos tervszerűséggel. A termelési ékenység emelése terén az előirányzatnak a gyár 104.9 százalékosban tett eleget. A fizikai dolgozók 91.9 százaléka vesz részt a munkaversenyben, a műszakiak pedig valamennyien versenyben vannak. Az anyagtakarékosági mozgalom nagyarányú kiszélesítésével a dolgozók 6.4 százalékkal csökkentették az anyagfelhasználást.

Második helyezett: Budapesti Tűzállóanyaggyár. Harmadik helyezett: Mágnezitipar Tűzállóanyaggyár.

A versenyben elmaradt a Dicsőgyőri Tűzállóanyaggyár. /MTI/

TL

MTI BELFOLDI HIREK

B 33. kiadás

1951 december 11

16 óra 50 perc

Tizennégy új gyapottermelési csoportot alakítottak a szelnekmezei egyé-
nileg gazdálkodó dolgozó parasztek

1. Vid. Ré/Hné Mi K 4

Az évi jó terméseredmények nyomán a gyapot igen ked-
velt növényé vált. A következő évre nemcsak az állami gazdaságok és
termelőszövetkezetek, de az egyéniileg gazdálkodó dolgozó parasztek is
jelentősen nagyobb területre kötnek termelési szerződést, mint a múlt
évben.

Ezt a fokozódó érdeklődést a gyapottermelés iránt az
egyéniileg gazdálkodó dolgozó parasztek között az olyan jó eredmények
váltottak ki, mint amilyen többek között Kovács László fegyverneki
dolgozó parasztek terméseredménye. Kovács László az idén egy hold terü-
letről 10 mázsa extraminőségű /0.-ás/ és 65 kiló különböző minőségű gya-
potot szállított be. Ezért a többtermelési és minőségi prémiummal együtt
15.000 forintot kapott. Ezenkívül 51 méter textilanyag kedvezményes
megvásárlására kapott utalványt.

Kovács László magas jövedelmének csakhamar híre ter-
jedt a községben és sok dolgozó parasztek felismerte a gyapottermelés
rendkívül előnyös és jövedelmező voltát. Ez a felismerés vezette a
község 57 dolgozó parasztekjét arra az elhatározásra, hogy Kovács László-
val együtt megalakítják az egyéniileg gazdálkodó dolgozó parasztek gya-
pottermelő csoportját. A csoport tagjaival Kovács László ismerteti idei
tapasztalatait, módszereit, hogy a csoport tagjai is jó eredményt érje-
nek el.

Hasonló érdeklődés nyilvánul meg a megye többi városai-
ban és községeiben is a gyapottermelés iránt. Ennek eredményeként eddig
már 14 új egyéniileg gazdálkodó gyapottermelő csoport alakult a megyé-
ben. A gyapottermelő csoportoknak 579 tagja van, 372 holdon termelnek
jövőre gyapotot. Többek közt Kunszentmártonban 55 taggal 107 holdon,
Jászapáti községben 82 taggal 112 holdon alakult meg az egyéniileg gaz-
dálkodók gyapottermelő csoportja. /TI/

MTI BELFÖLDI HIREK

234. kiadás

1951 december 11 17 óra 30 perc

A magyar történetírás a felszabadulás óta; eredményei, hiányosságai és legsűrűsebb feladatai - Molnár Erik Kossuth-díjas akadémikusnak, igaz ügyninkiszternek a Magyar Tudományos Akadémia nagygyűlésén elhangzott előadása kivonata

FT/He/Hné Gp

Mindössze két-három éve, hogy a hazánkban lejátszott politikai fordulat nyomán történelemtudományunk is a megújulás útjára lépett. A mult magyar történetírása megfelelt az elmúlt Magyarország társadalmi szerkezetének vagy helyesebben különleges történeti okokból még ennek is mögötte maradt. A hivatalos magyar történetírás fenntartás nélkül magasztalta a nagybirtokos osztályt, melynek ugynevezett "nemzetfenntartó történelmi szerepét" igyekezett minden uton-módon igazolni. A paraszttörméletről ebben a történetírásban nem sok szó esett, még kevésbé beszéltek a munkásosztályról, - amint a figyelmet egyáltalán az új- és legújabb kor helyett elsősorban a középkorra irányították. A középkori "magyar nagyhatalom" képét idézték egyre-másra, hogy alátámasszák a legújabbkori magyar imperializmus politikai törekvéseit. A nemzetiségi kérdés területén vad nacionalizmus tombolt. A magyar történetet elszakították a szomszédos népek történetétől. A klerikális egyházi történetírók kiegészítették mind ezt a papák és a magyar klérus magasztalásával, akik - szerintük - politikájukban "mindig szem előtt tartották a magyar nemzeti érdekeket" és a Habsburgok dicőérésével vagy mentegetésével, akikkel a magyar katolikus egyház szorosan összefonódott.

Arról, hogy a magyar történetírás ilyen és ne más legyen, az ország társadalmi szerkezetén kívül a magyar történettudomány szervezete is gondoskodott. Kiseb burkoltabb formában, de lényegileg ugyansz volt a helyzet, mint az Amerikai Egyesült Államokban, ahol a monopolista trösztök az egyetemeket és egyéb tudományos intézeteket közvetlenül is anyagi befolyásuk alatt tartják és így gondoskodnak arról, hogy a tudomány az ő érdekeiket szolgálja.

Ilyen körülmények között, az, amit a mai magyar történetírás haladó hagyományának nevezünk, meglehetősen szűk térre szorult és ezenkívül is többnyire eléggé felemás jellegű. A mi haladó elődeink többnyire nem állottak teljesén koruk feladatainak magasztalán. A haladó hagyományokat tisztán vagy többé-kevésbé tisztán Horváth Mihály mellett szinte csak forradalmár-történetíróink, Hajnóczy és Vasvári Pál testesítik meg.

Ilyen hazai előzmények után kellett hozzáfogni ahhoz, hogy teljesítsük a reánk váró feladatot, hogy újra írjuk a magyar történetet a marxizmus-leninizmus szellemében. /Folyt.köv./

MTI BELFOLDI HIREK

B 35. kiadás

1951 december 11

17 óra 35 perc

/A magyar történetírás a felszabadulás óta....1.folyt./ FT/He/Hné Gp

Ez a feladat azt jelenti, hogy a magyar történetet, amelyet eddig lényegileg az elpolgáricosodó feudális osztályok álláspontjáról írtak meg, újra kell írni a munkásosztály álláspontjáról. Azt jelenti, hogy a magyar történetet, amelyet eddig lényegében a feudalizmus, az imperializmus és a nacionalizmus szellemében s a tények meghamisítása alapján írtak meg, újra kell írni a szocializmus, a demokrácia, a béke, a népek barátsága szellemében, a legjobb nemzetiségű nemzetiségű haladó és forradalmi hagyományaink tisztelete szellemében s ami mindennek egyformán előfeltétele és következménye, a történeti igazság, a tények tisztelete szellemében. Azt jelenti, hogy a magyar történelmet, amely eddig lényegileg az elnyomó, kiváltságos osztályok története volt és a tömegek történeti szerepét lekezelte, újra kell írni, mint elsősorban a magyar nép, a magyar dolgozók történetét, pártosan állást foglalva a haladás erői mellett és szembehelyezkedve a reakció erőivel. Azt jelenti, hogy a magyar történetet, amelyet eddig a "magyar globus" szemcséjéből vagy a szemlélet újabb kiadásaként az "egyedül vagyunk" álláspontjáról írtak meg, a szomszéd népek történetével és az egyetemes történettel elszakíthatatlan kapcsolatban kell tárgyalni, mint egyik részét a dolgozók egyetemes felszabadulási harcának, beleágyazva abba a hatalmas történeti folyamatba, melynek irányítását most írja a világproletáriátus a Szovjetunió vezetése alatt. Azt jelenti, hogy a magyar történetírás központjában nem a középkort, hanem az új- és legújabb kort kell állítani, mert a legnagyobb segítséget mai küzdelmeink megértéséhez ezek ismerete nyújtja s hogy újabb történetünk központi kérdéseinek: munkásmozgalmunk történetét kell tekinteni, mely az 1919-es Tanácsköztársaságon át proletárdiktatúránk mai, népi demokratikus formájához vezet. Jelenti továbbá, hogy el kell sajátítani a marxizmus-leninizmus történeti módszerét, a történelmi materializmust és filozófiáját a dialektikus materializmust, mert ez minden tudományos történetírás szükségszerű előfeltétele és pedig el kell ezeket sajátítani teljesen, mert különben lecsuszunk a vulgáris materializmus színvonalára. S ezzel összefüggésben, ahogy azt a marxizmus-leninizmus szelleme elengedhetetlenül megköveteli, azekadatlan harcot kell vívni az ellenség és tudománytalan történeti nézetekkel és ezek maradványaival saját gondolkodásunkban, kritikusan megrostálva eddigi történetírásunk eredményeit, de egyúttal könyörtelenül leleplezve célzatos hamisításait is.

/Folyt.köv./

R.

MTI BELFOLDI HIREK

B 35. kiadás

1951 december 11

17óra 35 perc

/A magyar történetírás a felszabadulás óta....1.folyt./ FT/He/Hné Gp

Ez a feladat azt jelenti, hogy a magyar történetet, amelyet eddig lényegileg az elpolgáricosodó feudális osztályok álláspontjáról írtak meg, újra kell írni a munkásoztaály álláspontjáról. Azt jelenti, hogy a magyar történetet, amelyet eddig lényegében a feudalizmus, az imperializmus és a nacionalizmus szellemében s a tények meghamisítása alapján írtak meg, újra kell írni a szocializmus, a demokrácia, a béke, a népek barátsága szellemében, a legjobb nemzetiségű hagyományok, a haladó és forradalmi hagyományaink tisztelete szellemében s ami mindenek egyformán előfeltétele és következménye, a történeti igazság, a tények tisztelete szellemében. Azt jelenti, hogy a magyar történelmet, amely eddig lényegileg az elnyomó, kiváltságos osztályok története volt és a tömegek történeti szerepét lekezelte, újra kell írni, mint elsősorban a magyar nép, a magyar dolgozók történetét, pártosan állást foglalva a haladás erői mellett és szembehelyezkedve a reakció erőivel. Azt jelenti, hogy a magyar történetet, amelyet eddig a "magyar globus" szemcséjéből vagy a szemlélet újabb kiadásaként az "egyedül vagyunk" álláspontjáról írtak meg, a szomszéd népek történetével és az egyetemes történettel elszakíthatatlan kapcsolatban kell tárgyalni, mint egyik részét a dolgozók egyetemes felszabadulási harcának, beleágyazva abba a hatalmas történeti folyamatba, melynek zárófejezetét most írja a világproletáriátus a Szovjetunió vezetése alatt. Azt jelenti, hogy a magyar történetírás központjában nem a középkort, hanem az új- és legújabb kort kell állítani, mert a legnagyobb segítségünk az új történetírás megértéséhez ezek ismerete nyújtja s hogy újabb történetünk központi kérdéseinek munkásmozgalmunk történetét kell tekinteni, mely az 1919-es Tanácsköztársaságon át proletárdiktatúránk mai, népi demokratikus formájához vezet. Jelentősebbé, hogy el kell sajátítani a marxizmus-leninizmus történeti módszerét, a történelmi materializmust és filozófiáját a dialektikus materializmust, mert ez minden tudományos történetírás szükségszerű előfeltétele és pedig el kell sajátítani teljesen, mert különben lecsuszunk a vulgáris materializmus színvonalára. S ezzel összefüggésben, ahogy azt a marxizmus-leninizmus szelleme elengedhetetlenül megköveteli, szakadatlan harcot kell vívni az ellenség és tudománytalan történeti nézetekkel és ezek maradványaival saját gondolkodásunkban, kritikusan megrostálva eddigi történetírásunk eredményeit, de egyuttal könyörtelenül leleplezve célzatos hamisításait is.

/Folyt.köv./

R.

4. magyar történetírás a felszabadulás óta....2.folyt/ FT/He/Hné Gp

Történetírásunknak arra kell törekednie, hogy erősítse forradalmi és honvédő hagyományaink ismertetésével, a magyar kulturális teljesítmények feltánásával, a magyar népi szocialista hazaszeretetét, de egyúttal megerősítse népünkben a nemzetközi összefüggések kifejtésével a szolidaritástudatot is, a világ összes dolgozóit és mindenekelőtt a nagy szovjet népet, mely a haladás útján, a világ összes dolgozóinak irányt mutat.

Újra-újra tehát a magyar történetet a marxizmus-leninizmus szellemében igen nagy feladat. Hogy történettudományunk ennek ellenére rövid néhány év alatt mégis elért bizonyos eredményeket, azt főleg két körülménynek köszönheti. Az egyik, pártunk és a kormányzat hathatós támogatása, amely megteremtette a történettudomány tervszerű munkájának szervezett kereteit és biztosította a munka anyagi feltételeit. A másik az, hogy kézen kaptuk a Szovjetunióban 30 éve folyó történettudományi munka eredményeit, mindenekelőtt azt az utmutatást, hogy hogyan kell konkrétan alkalmazni a történelmi materializmus módszerét egy meghatározott ország történetére. Ezzel rengeteg munkát, erőfeszítést és időt takarítottunk meg. Bizonyos, hogy a történettudományunknak jóval kevesebb eredményéről számolhatnánk ma, ha ez a segítség elmarad.

Emellett egy más komoly segítségéről is megemlékeznünk kell: arról, hogy a magyar történet egyes területeinek marxista-leninista feldolgozása már a felszabaduláskor rendelkezésre állott. Itt előszörban Révai elvtárs történeti munkáit kell megemlíteni, melyek az ifjú magyar történésznemzedéknek komoly eredményekkel, de a marxista-leninista módszer biztos bevezetésével is példát mutattak és nagyértékben hozzájárultak fiatal kádereink marxista-leninista szellemben való neveléséhez, illetve átneveléséhez. A fiatal marxista-leninista történész-kádereink viszonylag nagyobb száma azután lehetővé tette, hogy a marxista-leninista kutatómunka a magyar történet különböző területein viszonylag széles keretek között megindulhasson. A munkában, a régi történész-káderek egy része is részt vett, azok a régi történészek, akik tudatára ébredtek vagy élredebek aradtak, hogy a történetírás egyetlen tudományos módszere a történelmi materializmus.

Ha a feldolgozott tárgykört nézzük, nyomban szembejön, hogy - nem tekintve a magyar munkámozgalomra, melyek tanulmányozásával külön intézet lény, a magyar munkámozgalmi kutatást foglalja magában - a központi helyet az 1848-49-es forradalom és szabadságharc és az ezt előkészítő korszak története foglalja el.

/Folyt.köv./ TL

M T I B E L F Ö L D I H I R L E K

B 37. kiadás

1951 december 11

18 óra — perc

/A magyar történetírás a felszabadulás óta...3.folyt./FT/Hé/Hné Gp

Történészeink a parasztság és a nemzetiségi kérdés történetét is főleg ezzel a korszakkal kapcsolatban tanulmányozták. Ennek több oka van. Az első az, hogy az elmúlt évekre esett az 1848-as forradalom százéves évfordulója. A második, hogy Révai elvtárs történelemszűz munkáját alapvető és iránymutató műveivel leginkább itt könyvtette meg. ^{/végül} A harmadik az, hogy az elmúlt években az a nagyvonalú korszak kezdődött, amelyet történetünknek ez a ragyogó korszaka mutat meg. A marxista-leninista történetírásunk történetünk valamennyi korszaka közül legalaposabban ezt dolgozta fel. Bármennyire helyes és szükséges is 1848 nagy napjainak kimerítő tanulmányozása, mégis kétségtelen, hogy a figyelem tanulságos összpontosítása erre a korszakra, történetírásunkba bizonyos egyoldalúságot vitt.

FT/HK/Hné

Marxista-leninista történettudományunk az eltelt rövid idő alatt is komoly munkát végzett és igyekezett eleget tenni annak a feladatnak, amelyet mártunk vezetői, különösen Rákosi, Farkas és Révai elvtársak iránymutató kijelentéseikkel és észrevételeikkel eléje állítottak. A munka eredményeképpen mártunk nem jelentéktelen része marxista-leninista megvilágításba került és történettudományunk munkájával népünk politikai neveléséhez is hozzájárult.

Ha áttekintjük az eddig végzett munkát, elkerülhetetlen, hogy egyes általánosjellegű hiányosságok is felszínre ne kerüljenek. Az egyik hiányosság a kutatómunka tárgykörének leszűkítésében áll az az, hogy bizonyítéka, hogy munkánk nem volt elég tervszerű. Ha a kérdést korszakok szerint nézzük, azt kell megállapítanunk, hogy éppen a legfontosabb korszakot, azt, amely az 1919-es proletárdiktatúrával és közvetlen előzményeivel kezdődik és a felszabadulásig, mai proletárdiktatúránk közvetlen előzményéig tart, nem részletesen, hanem csak a szükséges figyelemben, a magyar munkásmozgalom történetével az eddigieknél is többet és behatóbban kell foglalkoznunk. Általános összefüggéseiben és minden részletében a legalapvetőbban fel kell tárni munkásmozgalomunk történetét, azt a szerepet, amelyet nemzetünk életünkben a kultúrán játszott s amely előkészítette mai vezetőszerepét. Az évezredek magyar-orosz kapcsolatának mély feldolgozása — melyeknek betetőzése a felszabadító szovjetunióval — ma fennálló testvériesen meleg viszonyunk — történettudományunk egyik leg sürgetőbb feladata.

Ahhoz, hogy feladatunkat végrehajthassuk, tudományunk szervezetén is javítani kell, a termékekben eddig mutatkozó hibákat és lazaságokat ki kell küszöbölni. A munkaközösségekben meg kell szüntetni az anya-gyűjtő és írói munka eddigi zavaros elválasztását.

/Folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 38. kiadás

1951 december 11 18 óra -- perc

/A magyar történetírás a felszabadulás óta...4.folyt/ FT/HK/Hné Gp

Nem kísérjük a megkívánható szükséges figyelemmel a szovjet történet-tudomány fejlődését és eredményeit. Történetészeink az orosz nyelv elsajátítására sem törekednek a szükséges buzgalommal. Pedig azzal feltétlenül tisztában kell lenni, hogy marxista-leninista történész ma az orosz nyelv ismerete nélkül a tudomány színvonalán álló munkát nem végezhet.

Történetészeink a szovjet történészekkel ellentétben bizonyos közömbösséget tanúsítanak az elméleti kérdések iránt, aminek következtében itt-ott dogmatikus nézetek útik fel fejtük. Azt például, hogy az eredeti tökélyfelhalmozás az Kusztriától gyarmati függőségben lévő Magyarországon hogyan folyt le, nálunk úgy dolgozták fel, mintha a marxizmus-leninizmus gyarmati elmélete nem is létezne.

Ahhoz, hogy pártosan állást foglalhassunk, előbb tisztázni kell az elméleti kérdéseket, mert ha beírjuk egyszerű, kívülről betanulható formulákkal, akkor – ha bonyolultabb korzakokkal kerülünk szembe, akkor nem akkor lépünk a burzsoá objektívizmus álláspontjára egyszerűen azért, mert a szükséges elméleti alap hiányában nem tudunk pártosan állást foglalni. A történeti elmélettel, vagyis a történelmi materializmussal és a dialektikus materializmussal, egyáltalában a marxizmus-leninizmus klasszikusaival az eddigénél is sokkal behatódobban kell foglalkoznunk, úgy mint ezt a szovjetunióban teszik. Ellenkező esetben az a veszély fenyeget, hogy félrecsuszunk a vulgárizáló, szemantik történetírás útjára s nem teljesítjük reánk váró feladatot.

A hiányosságok nagyrészt marxista-leninista történet-tudományunk fiatalokból erednek. Kiküszöbölésük legfontosabb eszköze, hogy az eddigénél jóval szorosabban fűzzük kapcsolatainkat a szovjetunió élenjáró történettudományával. Ervszerűen át kell venni a szovjet tudományos módszereket, el kell sajátítanunk a szovjet tudomány eredményeit és a szovjet tudomány segítségével emelni kell elméleti színvonalunkat. Ha ezeknek a követelményeknek eleget teszünk, hiányosságainkat is ki fogjuk javítani és ráltóan fogjuk megoldani azt a nagy feladatot, amelyet a dolgozó magyar nép, a magyar munkálatály és pártunk reánk bízott. /FT/

MTI BELFOLDI HIREK

B 39. kiadás

1951. december 11.

18 óra 10 perc

A közlekedés- és postaügyi üzemek és a mélyépítőipari üzemek vándorzászlájáért folyó verseny állása

k Li/Vi/Jné

N1

A közlekedés- és postaügyi minisztérium a szakszervezetekkel egyetértésben most értékelte a közlekedési és postaügyi, valamint a mélyépítőipari üzemek vándorzászlájáért folyó verseny állását. Az értékelés szerint a sorrend jelenleg a következő:

k KM Li/Jné

Mélyépítőipar

1./ Betonutépítő Vállalat G.X. munkahelye.

A munkahely termelési tervét november 1-én 134 százalékra teljesítette, ami különösen figyelemremélto eredmény, mert ezt az előirányozottnál jóval kisebb munkas létszámmal érte el. Az anyag 4.5 százalékat megtakarította, ezenfelül jelentos eredményeket ért el a Gazda-mozgalomban is. A munkahely termelékenységi előirányzatát 28 százalékkal teljesítette túl. A dolgozok átlagban 151 százalékra teljesítették normájukat. A jó munkamódszerátadás eredményeképpen a dolgozoknak csak 0.6 százaléka teljesít 100 százalék alatt. Hiba, hogy az igazolatlanul mulasztok számaránya még mindig 1.5 százalék.

2./ Székesfehérvári Utfenntartó Vállalat, 3./ Vízépítő Vállalat szolnoki munkahelye. 4./ Badacsonyi Kőbánya Vállalat. 5./ Folyam-
szabályozó és Kavicskotró Vállalat.

Közlekedési és postaüzemek.

1./ MÁV. Rákosrendező állomás.

Az állomás dolgozói az őszi forgalom során november 30-ig a tehervonatok terhelesi tervét 112 százalékra teljesítették. A vonatok összeállításában 113 százalékos teljesítményt értek el. Az állomáson élénk, lendületes szocialista munkaverseny folyik. A verseny nyilvánossága jó, nagyrészt ennek köszönhető, hogy az állomás mindegyik kongresszusi, mind az Alkotmány tisztelőtere megindult versenyszakszok során az élenhaladók között volt. Az állomás dolgozói a közlekedő vonatokra megadott tervszámokat 98 százalékra teljesítették. Az állomás balesetmentesen dolgozott. Novemberben hat késés és nyolc hiányzás volt az állomáson. A munkafegyelm terén tehát még van javítani való.

2./ MAVAUT Autobuszközlekedési Vállalat.

A vállalat kilométer évi tervét 10 százalékkal, forint évi teljesítményi tervét 18 százalékkal teljesítette túl november 30-ig. Önköltségsökkentési tervével szemben 8.5 százalékos csökkenést ért el.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 40. kiadás 1951. december 11.

19 ora 45 perc

/A közlekedés- és postaügyi üzemek.....folyt./ k KOM Li/Jné NI

A 100 km-re eső benzinfogyasztást a tervhez képest 2.3 százalékkal, gázolaj fogyasztást 14.1 százalékkal csökkentette.

3./ Posta Távfeszülő Alközponti Üzemi Vállalat.
A vállalat 1951. évi tervét november hó végéig forint értékben 107.7 százalékra teljesítette.

4./ MAV Szolnoki fűtőház.
Evi költségvetési tervét 120 százalékra, mozdonyjavítási tervét 101 százalékra teljesítette.

5. MASZOVLET.
Az eddigi teljesítmények alapján évi tervének várható teljesítése 129 százalék. Az üzemanyagnál 16 százalék, egyéb anyagoknál 19.5 százalékos megtakarítást ért el.

6./ Fővárosi Villamosvasút kispesti forgalmi és vontatási telepe.
Evi költségvetési tervét december 10-ig 101 százalékra teljesítette. /MTI/

A Magyar Tudományos Akadémia 1951 évi Nagygyűlésén kedden közel 50 előadás hangzott el

t TP/Vi/Jné NI
A Magyar Tudományos Akadémia 1951 évi nagygyűlésének második napján, kedden közel 50 előadás hangzott el.

Az előadásokon résztvettek a Magyar Tudományos Akadémia nagygyűlésének külföldi vendégei, elükön A.V. Pallagyin akadémikussal, az Ukrán Tudományos Akadémia elnökevel és V.P. Nyikityin akadémikussal. A Tudományos Akadémia nyelv- és irodalom tudományi osztálya nyelv /
állando bizottságának ülésén Németh Gyula akadémikus a kevert nyelvrendszer kérdéséről, Bárczi Geza akadémikus a magyar szokásos kutatásának problémáiról tartott nagy érdeklődéssel kísért előadást.

Az irodalomtörténeti kongresszuson az irodalomtörténeti állando bizottság és az Irodalomtörténeti Társaság együttes rendezésén Klaniczay Tibor régi magyar irodalom terén végzett kutatásokról számolt be, míg Luxacs György akadémikus Heinrich Heineről tartott nagy figyelemmel kísért előadást.

/Folyt.köv./

2.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 41 kiadás 1951. december 11. 17. óra 35 perc

/A Magyar Tudományos Akadémia.....1.folyt./ t TP/VI/Jné Ni

A társadalmi történeti tudományok osztályának ülésén nagyszámú hallgató előtt Molnár Erik akadémikus, igazságügyminiszter "A magyar történetírás a felszabadulás óta; eredményei, hiányosságai és legsürgősebb feladatai" címmel tartott beszámolót. A régészeti állandó bizottság ülésén Fülep Ferenc foglalkozott Sztálin nyelvtudományi cikkeinek jelentőségével a magyar régészet terén.

A matematikai és természettudományi osztály nyilvános ülésén Rényi Alfréd, az Akadémia levelező tagja beszámolt az osztály ezévi munkájáról, öt éves tudományos tervéről és az ezzel kapcsolatos feladatokról. Ezután Max Cosyns belga fizikus nagy érdeklődéssel kísért előadást tartott "A kutatás szervezése a brüsszeli atomkutató központban" címmel.

Az agrártudományi osztály ülésén nagyszámú érdeklődő jelenlétében Manninger Rezső akadémikus a szarvasmarha- és sertés-brucellosis elleni védekezés módszereit ismertette. A botanikai állandó bizottság ülésének résztvevői a DEFOSZ disztermében hallgatták meg a többi között Felföldi Lajos beszámolóját a növények szárazságtűréséről kapcsolatos kísérleti eredményekről.

A Magyar Tudományos Akadémia orvosi tudományok osztályának ülésén külföldi vendégek részvételével tartotta meg előadását Rusznyák István akadémikus, a Magyar Tudományos Akadémia elnöke "A nyirokkeringés elégtelensége" címmel, majd Gegesi Kiss Pál, az Akadémia levelező tagja a csecsemőkori heveny keringési elégtelenségekről, Gömöri Pál a vérkeringés és veseműködés kérdéseiről számolt be.

A Magyar Tudományos Akadémia műszaki osztályának ülésein is számos előadás hangzott el. A geodéziai-geofizikai állandó bizottság ülésén Tárcazy-Hornoch Antal akadémikus "A kényszerközpontosítás egy szabatos megoldása" címmel tartott előadást, Földvári Aladár a hazai oloméro és kőműves karbonelőfordulás kérdéseit ismertette. A bányászati állandó bizottság ülésén Péczely Antal bányamérnök a géposztási tömegtermelés alkalmazását és a fejtési rendszerek újabb irányait ismertette nagyszámú hallgató előtt. A hidrologiai állandó bizottság ülésén Németh Endre az öntözővíz mérésére szolgáló korszerű berendezésekről beszélt.

Az Akadémia nagygyűlésének öntöző konferenciáján legkiválóbb kutatóink és szakembereink előtt / Laszlo, az Akadémia levelező tagja öntözőiparunk számára nagyjelentőségű kérdés, a gömbgrafit kialakulásának elméletéről számolt be.

Az építési kongresszus előadásai során Baknai Zoltán épületanyaggyártásunk egyik fontos kérdéséről, az üzemi előrogyártás műszaki feltételének megteremtéséről beszélt, míg Major Sándor, az előrogyártás gyakorlati alkalmazásainak problémáit ismertette előadásában,

/Folyt.köv./ II

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 42. kiadás

1951. december 11.

17 óra — perc

/A Magyar Tudományos Akadémia.....2. folyt./ t TP/VI/Jné Ni-
/tudományok

A Magyar Tudományos Akadémia műszaki/osztálya vegyész csoportjának keddi ülésén az EDOSz székház dísztermében Zemplén Geza akadémikus és Buzágh Aladár akadémikus tartott nagy érdeklődéssel kísért beszámolót.

A Német Demokratikus Köztársaság küldöttségének tagjai közül dr. Althof Friedrich és Leutwein Friedrich professzorok kedden meglátogatták a/Bémipari Kutató Intézetet
/ Vas és

A Magyar Tudományos Akadémia nagygyűlésének keretében a műszaki tudományok osztálya építési bizottságának előadásán szerdán délután 4 órakor a METESZ székházában/Szalay-utca 4/1 Romuald, a gdanski egyetem professzora, a lengyel Tudományos Akadémia szervező bizottságának tagja az alapozási munkáknál szerzett újabb tapasztalatairól, míg Olszak Waclaw, a krakkói műszaki egyetem bányászati akadémiajének professzora "Biofoszfités alkalmazása centrikusan igénybevett elemeknél" címmel tart előadást.

Szerdán délután 3 órakor a Semmelweis-teremben A.V. Palleayin akadémikus, az Ukrán Tudományos Akadémia elnöke előadást tart az izomtrenning biokémiájáról, míg december 13-án az Akadémia dísztermében az agybiokémiáról tart beszámolót. /ATI/

A HASZOVLET közli:

k & Hn/Jné KÖI LI NI

Ismét korlátlanul felvezet légiáru szállításra baromfit, tojást, és az összes szállítóra engedélyezett élelmiszer és mezőgazdasági cikkeket. Egyben közli a HASZOVLET, hogy a légi áruszállítás díjtételei változatlanok maradnak. /TI/

Lebertowicz

H T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 43. kiadás

1951. december 11.

19 óra 20 perc

Az ózdi finomhengermű dolgozói teljesítették Rákosi Mátyásnak tett fogadalmukat: a vállalt határidő előtt 11 nappal befejezték évi árutermelés tervüket

1 Vid Si/Vi/Jné Vár Ni

Az ózdi kohászati üzemek finomhengerdéjének dolgozói a magyar nép szeretett vezérének tett ígéretükben vállalták, hogy módosított készárutermelési tervüket december 21-re, Sztálin generalisszimusz születésnapjára befejezik. A vállalt határidő előtti teljesítése érdekében a finomhengermű kikészítő üzemrészének dolgozói, akikről a készáruterv teljesítése nagymértékben függött, eddigi eredményeiket is tuldszárnyalták. Csépanyi Béla brigádja, amely már 3000 tonna hengerelt árut adott ki, s emellett még gazdaságunknak, 129 százalékos átlagteljesítéssel ült ki.

December 10-én reggel 6 órakor, már csak egy napi hengerárú kikészítése volt hátra az évi terv befejezéséhez. Az nagyobb lendülettel dolgoznak a finomhengermű kikészítő dolgozói s így már délelőtt jelentették az örömhírt Rákosi Mátyásnak: "Az ózdi finomhengermű dolgozói a fogadalmukban kitűzött határidő előtt 11 nappal, december 10-én délelőtt teljesítették évi készárutermelési tervüket." /MTI/

Szombaton Országos Martinász Értekezlet lesz Ozdon

k Si/Hm/Jné Vár Ni

A Salgóvarjánból "a gépi idő jobb kihasználásáért" induló mozgalom elterjedt hengerműveinkben. A mozgalom sikere előtérbe hozta a hengerműveket ellátó Martinász üzemek munka problémáit. Az országos vaskohászati értekezlet óta szükségesé vált, hogy az ott hozott határozatok végrehajtásával kapcsolatos tapasztalatokat megismereljék az egyes iparágak élenjáró dolgozói, mérnökei és mesterei. A kohó- és gépipari minisztérium vaskohászati főosztálya ezért

Országos Martinász Értekezletet

rendez december 15-én, szombaton az Ózdi Kohászati Üzemek tanácstermében. Az értekezleten megvitatják a még meglévő hiányosságok kiküszöbölésének módját, hogy alaposan felkészülhessenek a jövő évi nagy tervfeladatokra. Az Országos Martinász Értekezleten Komjáthy László kohó- és gépipari miniszterhelyettes tart beszámolót. /MTI/ II

MTI BELFÖLDI HIREK

B 44. kiadás

1951. december 11.

19 óra 45 perc

Tovább csökkentek az őstermelői árak a vidéki piacokon

1 Né/Vi/Jné Kné Nl 4 plusz 5

A vidéki piacokon az őstermelői felhozatal tovább emelkedett. Ennek folytán több fontos cikkben lényeges olcsóbbodás mutatkozik. Így Hatvanban és Sátoraljaujhelyen kedden a vaj ára 60 forintról 50 forintra esett: Debreceben a vajnak hétfőn 50 forint volt az ára, kedden 45 forintért kínálták, Jászberényben a vaj ára 36 forintról 30 forintra csökkent. A zsír kedden Zalaegerszegen már 55 forintért kínálták. Házor baromfiiban is igen jelentős olcsóbbodás van. Sátoraljaujhelyen 35 forintról 26 forintra, Szolnokon 34 forintról 28 forintra esett a házor liba és kacsza különkénti ára. Jászberényben kedden már 24 forintért adták a házorbaromfit. /MTI/

A bányászati versenyében hétfőn a Kisterenyei Szénbányák Ujlak üzeme érte el a legjobb eredményt, 103.6 százalékos termeléssel.

§ Jné Nl

A bányászati versenyében december 10-én, hétfőn a következő sorrend alakult ki:

Nagyüzemek:

- | | |
|---|----------------------------|
| 1./ Szuhavölgyi Szénbányák Sajókaza-üzeme | Üzemvezető: Lőrinc Lovente |
| 2./ Tarabányai Felső " VI.akna " | Vései Antal |

A nagyüzemek közül e napon az Oroszlányi Szénbányák XVIII. akna-üzeme és a Várpalotai Szénbányák Ernő üzeme volt a legrosszabb.

Közéüzemek:

- | | |
|---------------------------------------|------------------------------|
| 1./ Kisterenyei Szénbányák Gáti-üzeme | Üzemvezető: Félégyházi Dezső |
| 2./ " " Déli- " " | Seyler Lajos |

E napon a leggyengébben a Bükkaljai Szénbányák Sajószentpéter üzeme és a Piliszi Szénbányák Eszaki altárója dolgozott.

Kisüzemek:

- | | |
|---|-----------------------------|
| 1./ Kisterenyei Szénbányák Ujlak.-üzeme | Üzemvezető: Barcsényi Lajos |
| 2./ " " Kazár-üzeme | Urbányi Dezső |

A kisüzemek közül hétfőn a Piliszi Szénbányák István aknája és a Diósgyőri Szénbányák Anna üzeme volt a legrosszabb. /MTI/

M T I B E L F Ö I D I H Í R E K

B 45. kiadás

1951 december 11 22 óra 10 perc

Időjárásjelentés

A Fő/Éné Bn A Meteorológiai Intézet jelenti december 11-én,
kedden 21 órakor:

A hőmérséklet alig változik

Európaszerte csendes, derült az idő, csak egy-két helyen esik az eső, Anglia nyugati partvidékén, a Kárpát-medencében és Olaszország déli részén.

Hazánkban kedden napközben a hőmérséklet általában 3-6, de Gyíregyháza és Debrecen környékén csak 1 fokra emelkedett. A nyugati határszélen és a fészántuli mezőkben eső, havas eső, hó hullott. Az esti órákig Sopronból 7, Debrecenből 4, Szolnokról 3 mm csapadékot jelentettek.

Budapesten kedden 21 órakor a hőmérséklet 0 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 767 mm, mérsékeltén emelkedő irányzatú.

Várható időjárás szerda estig: Felhőátvonulások, valószínűleg csapadék nélkül, mérsékelt északnyugati szél, a hőmérséklet alig változik.

Várható hőmérsékleti értékek Budapestre szerda reggel: mínusz 2 mínusz 4, délelőtt plusz 3 plusz 5 fok között. /MTI/

V é g e .